

~~359~~
~~45~~

25

ბ. გოცოშვილი
ქმისგან
ქსენია
გოცოშვილი
ლ.ბ. გოცოშვილი

100

კარლ შტრუბელი.

" ფორიკანა ქაღები "

კომერია ვ მოქმედებად.

მარგინა ვ. ნერეთელია.

უნიონი



მოქმედნი პირნი.

პანტალონი, ვაჭარი 7. 61-62

სინიორ ტონი, ვარკაფას ვაჭრონი. 7. 116

კვირია., სინიორ ტონის ქალიშვილია მინიუელი. 7. 117-118

ბეჰო, კვირიას საქმრო. 2. 119

ბეატრიჩე, რომაელი ქალი. 7. 120

ელენორა., ბეატრიჩეს მეგობარი. 7. 121

ლეო, ფრანგი. 7. 122

რონა სტუარდა, ძველიმანები მთავარი. 7. 123

რონა ვაფე, მრეცხავი. 7. 124

ანჯლოტა, მკვრავი. 7. 125

ოტავიო, საღამინად ნოტიველი რომაელი, კვირიას მამა. 7. 126

ტომასო, სინიორ ტონის მსახური-მეზღვაური. 7. 127

მუზა / ბატი-ბუზა / სომეხი 1. 128

მერლინი, ნუკოლი ბიჭი.

არეკინი, ლეოს მსახური. 7. 129

სასტუმროს მსახური.

მეზარგული.

პანტურო

მეზღვაურები.

მიკოლი

ჩვიანი, ბეატრიჩეს მსახური.

მოქმედება პირველი

გამოსვლა 1-ლი

კვირნას ოთახი.

კვირნა ბუაჭრიჩესა და ელეონორას შუა ზის. ბუაჭრიჩეს გვერ-
დით სტუპილა იჯას. ორნა კახე აი ელეონორასთან.

ბუაჭრიჩე - გამხიარული, გამხიარული, კაჭარძალო!

ელეონორა - იღეს თქვენი ბეღნიერი იღუა.

კვირნა - ო, სინიორა, განა შემიძლია მოვიწინო?

იღეს ხომ ჩემო ვარგო, სიძე როდის მოვა?

კვირნა -- მამამ მიტანა, სარაცაა მოვაო.

კახე - ეი, კვირნა, ნათლიამ ყვავილები გამოგიგზავნა?

კვირნა -- ბეჭი საქმი ანა აქვს ყვავილები გამოგიგზავნოს.

სტუპილა - არც ვამბუფებო.

კვირნა -- არც ვამბუფებო.

სტუპილა - ღმერთო ჩემო, რა ძუნწია.

ვარგი ნათლია აი გყოლია,

ვარგი იმას მიეცეს.

ბუაჭრიჩე - მთელი მადისთვის ღანძრავთ?

რაკი სინიორ კანტარონემ არაფერი

გამოგზავნა, მამ ალარ ვარგა, არა?

ო, რა ენამწარენი ხარო აქაური ქალები.

- სკუპლრა - რას ბრძანებთ, ქალბატონო, ლაპარაკში

 მევენ ვინ გაჯობებთ.
- ელინონრა - მივ მგონი მივნი პატივისცემით უნდა

 მოეცეთ ვარგად აფორიცი ხარხს.
- სკუპლრა - ვაფე, რას იფყვი?

 გესმის რას ამბობს!
- ვაფე -- უჰ! რთგორ დამცხა, თითქოს

 არაფი დამეღიოს.
- ვაპინა - ეი, ბიძამევიღებო, თავი მივიკავეთ!

- სკუპლრა - ნეფავი რთინს მოვა ის მიენი სავმრო!

 იქნებ ნავიღეთ, ვაფესა?
- ვაფე - ფეხსაც არ მოვიცვილი.
- ბაბაფონიკა - დონა სკუპლრა ნადით, განარეთ, მევენნი

 ძველიანებნი გავიღეთ.
- სკუპლრა - დღეს არ ვვაფრობ, სინიორა, მიმიღილით არ

 მოკვავებნი, სავმელი მიქვს.
- ელინონრა - / ვაფეს / მევენც არ რეცხავთ?

- ვაფეს - ნუ სწუხართ, მევენნი დამეღილი პერანგებინს

 გარეცხვას მოვასწრებ.
- ელინონრა - რთგორ გვიბედავთ ასეთ ლაპარაკს?

 მივნისმივად თავებრი ხართ.
- ვაფე - სკუპლრა, სკუპლრა, ხედავ უთოვი

 ცხელიღება.

- ԵՂԱՊԵՏՈՒԿ - Բյուր չարքո չյգոնա, թէ՛ցըն մյ ճոթնոթաթոն ըամՅաթոյոթ.,

 մյց մոզյրո, ճարթան մյթոթյըրո խարո ըա թարթա սմոնս
 թյՅոց Բյումո մոյրաչոնս ջաչոս. մաթրամ սնյո յճըթթան
 ըաՅարաչո ար մնյրն.
- ԿՅՅՈՆՍ - Ժցոնթասո սոնոոոո, ըարհոո,

 ար ճախցոթո.
- ԿՅՅՈՆՍ - Եթյալթա, Բամոյցսալյ ար թասջարո.
- ԵԹՅՅԸԸԸ - / յՅան ըոնեյց / ոթ, Բյումո չարքո, ճա յցնաչոն խար!

- ԹՅՅԹՈՒԿՅՅ - Բյցըն սյ ոմոնսաթոնս մոզյրոո, ճոոմ

 Կյոնասաթոնս թյցնոամոցընթոնա. թէ՛ցըն ցոթա
 Թրթոլոթոնանթ յնթա մոթյոյցո.
- ԵԹՅՅԸԸԸ - մյ մյոթնթոնո!

- ԹՅՅԹՈՒԿՅՅ - ըոս, թէ՛ցըն.
- ԵԹՅՅԸԸԸ - Կաթյ, ոցո ճաս մյոթնթոնո?

- ԿՅՅՈՆՍ - մյոյ ճաս թաթմյթյթլթան, յնա

 արա թաթլն?
- ԿՅՅՈՆՍ - ըաթյմթոնո!

- ԿՅՅՈՆՍ - Եոթյ մոթոնս
- ԿՅՅՈՆՍ - մամա Բյումոց, ճաթլոս.

გამოსვლა მეორე.

კანცლარზე, სინიორ ჭონი, ბეკო.

ჭონი - ანკა, მვიდო, გამხიარული, ქორნილია.

 ქორნილი, გამხიარული.

სტუჯარა - ქორნილი უცვილივით რა ქორნილია.

კანცლარზე - მოგილოცავ, მვიდო.

კაკინა - გმადლობ, ნათლია.

კაზი - ნათლია, ჯვრისწერა რაღის იქნება?

კანცლარზე - ამ საჭამოთი.

კაზი - უკურმარადილო?

კანცლარზე - მოთმინე, კურ-მარადილი იქნება.

ჭონი -- აბა, სიძე ბაჭონო, სადა ხარ?

 რა მოგივიდა, არც კი უყურებ მენს
 საცოლეს.

ბეკო - გასასვლელი ადგილიც არ არის.

 იქ იმდენი ქალია, რომ დაიბნევი.

ჭონი - გემინია საცოლეს ვერ იპოვნი? არ

 შეგეძლება. ყველაზე ახალგაზრდაა რა ყველაზე ლამაზია.

კაზი - მაგისი რა მოგახსენოთ არც ყველაზე

 ახალგაზრდაა...

- სტუდენტ - რა არის ყველაზე ღამაში.
-
- ბავშვ - ახალგაზრდაა თუ ბებერი, ღამაში თუ ჯოჯო
სურდობა. ადგილი რომ იყოს გვერდით მოკვუჯდებოდი.
- კანცარონა - მარტალია. სასიძო საკანცარონა გვერდით უნდა
იჯდეს. კეთილ ინფორმაცია რა ცოცხა ჩანონი. ადგილი
დაუთმეთ.
- ელემენტარ - მიე მხარე ვარ, როგორ ეს უნდა განვიხილო.
-
- კანცარონა - დიან, როგორ არა, ფეხსაც არ მოვიყვები.
-
- კანცარონა - აბა, კვავ, ჩემს ადგილზე დაჯექი.
რონა სტუდენტა კი თავისას დამითმობს და იქნა
იქნა გადაჯდება.
- სტუდენტ - იქ თქვენ თვითონ დაბრძანებთ.
-
- კანცარონა - გეყვით, გეყვით, სინიორებო. ადგილი უნდა
დაუთმოთ მას, ვისაც ეკუთვნის.
- სტუდენტ - ეს რასა გავს? ვისაც ეკუთვნის? რაკი არ
მიეკუთვნის, არც მინდა / ფეხზე წამოგვება /
წახვამდის, ბიძაშვილი.
- კვანთა - საი?
-
- სტუდენტ - ფრს ხომ არ გავკრია? ადგილს ვუთმობ იმას,
ვისაც ეკუთვნის. ბაჭონი წაღრია ბრძანებლობს,
მეც კი ხმას არ იღებ, მამ გეყვინა ვინ არის
შენთვის?

- 3482 - մուցվարևս ըս զսեկեցեմ. թէ՛յցն իսս ըրերեցցո

 մոգրոտ?
- ԾՅԱՅՐՈՒԹՅՈՒՆ - ո, իսգոր մոնրս, իսգոր ըրսարեցեմս, մսգրսմ սմ

 զարեց ըսգորնս, իսմ սր զսեկեցեմն, եսցսլ,
 ըսգորեմոնըմս թէ ընսս սր ըսմոսկըմս, ըրերոմ
 եսցսլրոտ, ըրեմոն / ըսրոն /
- 3483 - սթ-սթ-սթ ըրոն մոնրս, ըսմսկսցեմ.

 մոմոնսսցսն սր եսցոյցեմ.
- ՅՈՒՆՈՒՆ - ոցոտ, իսս ըրեցցոտ, սոնոնրս? մը Բըմս սսեմոմ

 թսցսսսլ սրսմոնսնըմս զր սցոթսն. զսցոցո ըրեմ
 ըս ըսցսսցոցեմ, երեկոնսր մոնրեցոտ, թէ սրս ըս
 մոմոնսնըմս.
- 3484 - սսեմոնրսն մսցըմս? թէ՛յցն իսս ըրերսն սսրս

 սլ զրսցըմ. ոցոնըմ սր ոնսնրս. զրսնս. մը մոցըմսր
 մսգրսմ ըրերսցըմ մոնրոնըմս մրեցսսսց զսցեմ.

ըսմոնսցսն մըսսմը.

զրսնս, զսնթսլոնըմս ըս սոնոնր ՅՈՒՆՈՒՆ.

- 3485 - ո, իս սսլըսոնոն սսթոցսրոնըմս. / զրոնոն / իս

 եսթըսսոնս ըրսցեմ!
- ՅՈՒՆՈՒՆ - մոնսնրսն, իսմ եսցեմրեցն. զրմսոնոն զրցեմ

 զրցրմոնըմս թսցս. զրս սո մըմոն սսլմոնր, ըս
 զր եսթըմս. ըրեցըմոն ըրերս? ըրեմ մոցըմս. սմսնսնսց-
 ըմոն իսմ սր ըրսցս սրսթըմոնս. Բըյցն ըսցսթսրոն
 ըրոն.
- 3486 - մը ոնոնր ըրեմ մըսցըմս ըս...

ԾԱՅՊ - Եղջ յայտնաս Եղջի արհայրն մոնրս.

ՀԱՆՏԻՍԻՆԵՆ - / Եղջոս / սո Եղն Եղջրո. տոտժ Եսոյրոյ.

ԾԱՅՊ - ար յոցո իտոտր յնրս մոտրոյց, մասնազրոյ.

ՀԱՆՏԻՍԻՆԵՆ - ԵՅ, Եղն յո իս յոտեհո? սմաս իս յնրս,
Եղ յոտեհո սայրոյ. / Եղիս յայտնաս տոտժ Եսոյրոյ
Եղջրո /

ԾԱՅՊ - արս արս. Եղ տոտր, Եղ տրոտրն Ես իս տրոյրն
սայրոյ.

ՀԱՆՏԻՍԻՆԵՆ - Եսեյ, Եղջոտնոս. Եղ եոմ տրոյրն նատրոս յար.

ԾԱՅՊ - Երտո Ես մոտեհոտ, Եոնոտր Հանտիսինեն, իտրոյսոյ
նատրոս սահանտրոյրն Եղջրոս սայրոյն Եղջրոյրն
Եսոյրոյն?

ՀԱՆՏԻՍԻՆԵՆ - իս տրոյն յնրս, Եղ սմոտ Իյմս մոտրոյրնոս մոտրոյրն.

ՄՈՆԵՆ - Եղջոյ! եոմ ար Եսոյրոյ!
Եոնոտր Հանտիսինեն ար ոյրոյ?
ար ոյր իս յայրո?

ՀԱՆՏԻՍԻՆԵՆ - Եղրո Իյմո, Եստմոս Եսոյրո.
Իյմո նայո ստրոտոտնոյրն Եսոս նայոսոյրոյ
Եղջոյն Եսոսոյրոյն յո սոյար յարոյրոյ.

ԾԱՅՊ - ԵՅ, Եոնոտր Հանտիսինեն! / յայտնաս տոտժ Եղջրոս
Եսոյրոյն / սայ արս

ՀԱՅՈՆՏ - Ես նոտեհո, իտ Իյրն յայր յարո Եսոյրոյն, եոմ?

ՄՈՆԵՆ - տրոյն մոտրոյր Եսոնոյրն, Եսոնոյրն Եոնոտրո.

კაკონა - ის არ სჯობდა, რომ აეღო და პირდაპირ შევერთე?

ფონი - მოთმინეთ, მოთმინეთ, ყველაფერი ერთბაშად არ შეიძლება.

კაკონა - რა ღამაში ბეჭედიანა.

კანცლარი - მოგწონს?

კაკონა - მომწონს, უფრო მეტად ის მომწონს ვინც იგი მაჩუქა.

კანცლარი - ეს ბეჭედი მე გაჩუქე.

კაკონა - არა, მე იმაზე ვამბობ ვინც თითქმის გამიკეთა.

კანცლარი - ეჰ, მითხრობ, რომ იცოდეთ, როგორი გახარებული ვარ. ახლა ვი ჩემს საქმედებს მივხედავ. გაკურთხეთ უფალი. თუ რამე გჭირდებათ, მიმხარეთ ეჰ, რა ვარგია ახალგაზრდობა! თუმცა მოხუცი ვარ, მაგრამ ცოცხალ ვიქნები ვინც ვინც ვაძლევს. ქალის პანიმენსა მოვახერხებ, მაგრამ პანარჩენის რა მოგახსენოთ

/ გარის /

სცენა მუთუხ.

სინოზი ფონი, ბეკო და კაკონა.

ფონი - აბა, ბეკო, თუ საქმედი გაქვს წარი, ნუ მოცდები.

ბეკო - არა, სასწრაფო საქმედი არაფერი მაქვს.

კახე - რამ?

ბარდნიშვილი - ბედობიანი, მუ სულ ზაქციმენილი.

კახე - ვინ ბედობის?

ბარდნიშვილი - სინიოზა, ან, ან ის სინიოზა.

კახე - სად, რომელი. ვერაფერს ვივლივ...

ის ხომ არა? / მიბრუნებო, ამ დროს მივლინი
კალათიდან ვერანგს ამოაყლინი /

ბარდნიშვილი - ბიბიბი, პირაღია ქაღალდი!

კახე - რევილ რომივ, ენადაუბმელი თუთუყუმი?

ბარდნიშვილი - სულიც გაგიყვირა.

კახე - რას ამბობ?

ბარდნიშვილი - არ გესმის?

ბარდნიშვილი -

/ ხეყნაოზიო და მანჭვა გრეხიო გარბის /

კახე - თ მუ წყულო, მენა. კარგად ვერ გაფიგონე,

მაგრამ მგონი ემიდაკებთან მაგბავნიდა ის
ლანჩიკა. მუც იმასვე ვუსურვებ. სანყენი ის არის,
რომ კალათი უნდა ვათრიო, მაგრამ არა უმავს,
რთგორმე მოვრევი.

კახე - რა თქმა უნდა.

სამუხრპა - რას ამბობ? ჩრდი კამიფიცი არ უყვარია.
კეკელიძისა.

კახე - იმედი უმარტოებს ის ხომ ვერ იკისრებს,
ერითი რამ იყვარა, მეორე ვეღარ მოახერხა.
ფული არ ეყო.

სამუხრპა - გონივი ვი გარეგნულად რა ხმას არ იტყვებს.

კახე - რა უნდა თქვას, რა ენაფიცი.

სამუხრპა - ეს ვასაფიცი. კეკელი ხომ მისი მტერი არ არის?!

კახე - რას ამბობ? მისი მტერი არ არის?

სამუხრპა - ვანი, ეს რა წამომცდა. ჩოგორც ვაფიციანმა ქალმა
მეომომიცი, ამ საიფიცი არავის ეფიცი.

კახე - დარდი ნუ ვაქვს, არავის ეფიცი.

სამუხრპა - იცოდა, ხმა, კრინცი. პირველად მეტან წამომცდა,
არასოდეს არ მიმქვამს.

კახე - ჩემი ნუ ვეფიცი, ხომ იცი რაც ვარ.

სამუხრპა - კეკელი სინორ გონის მტერი არ არის

კახე - ეს რა ვაფიცი. მამ ვისი მტერია?

სამუხრპა - არ ვიცი. სინორ გონის ცოლია დონა მეფიციამ,
ფიციამ ვაანათელს მისი სული, ეს ამბავი
საიფიცი დედა-ფიცი უმარა, მან ვი ისევი

ՀԱՅՅՈՒՆ - Յո մեզ համար սար ճանաչե՞լ, սարը մոռցնա՞նք?

ՍԵՄՅԱԿՐԸՍ - Սարը մոռցնա՞նք? Սոննոսը ճանաչե՞լ ես, ես ճանաչե՞լ եմ
 Հարկադրով յայտնի-դրոյի ճանաչե՞լ. Յո ճանաչե՞լ
 ճանաչե՞լ եմ ճանաչե՞լ. Յոսը մոռցնա՞նք. Յոսը մոռցնա՞նք
 մոռցնա՞նք. Յոսը մոռցնա՞նք. Յոսը մոռցնա՞նք. Յոսը մոռցնա՞նք.
 Յոսը մոռցնա՞նք. Յոսը մոռցնա՞նք. Յոսը մոռցնա՞նք. Յոսը մոռցնա՞նք.
 Յոսը մոռցնա՞նք. Յոսը մոռցնա՞նք. Յոսը մոռցնա՞նք. Յոսը մոռցնա՞նք.

ՀԱՅՅՈՒՆ -- Ես ճանաչե՞լ եմ ճանաչե՞լ?

ՍԵՄՅԱԿՐԸՍ - Ես, ճանաչե՞լ եմ. ճանաչե՞լ եմ. ճանաչե՞լ եմ.
 Ես ճանաչե՞լ եմ. ճանաչե՞լ եմ. ճանաչե՞լ եմ. ճանաչե՞լ եմ.
 ճանաչե՞լ եմ. ճանաչե՞լ եմ. ճանաչե՞լ եմ. ճանաչե՞լ եմ.

ՀԱՅՅՈՒՆ -- Ես ճանաչե՞լ եմ ճանաչե՞լ,
 ճանաչե՞լ եմ ճանաչե՞լ ճանաչե՞լ.

ՍԵՄՅԱԿՐԸՍ - Ես, ճանաչե՞լ եմ. ճանաչե՞լ եմ, ճանաչե՞լ եմ,
 ճանաչե՞լ եմ ճանաչե՞լ եմ ճանաչե՞լ եմ.

ՀԱՅՅՈՒՆ - Ես ճանաչե՞լ եմ ճանաչե՞լ.

ՍԵՄՅԱԿՐԸՍ - Ես ճանաչե՞լ եմ? Ես ճանաչե՞լ եմ, ճանաչե՞լ եմ?
 Ես ճանաչե՞լ եմ ճանաչե՞լ եմ ճանաչե՞լ եմ, ճանաչե՞լ եմ ճանաչե՞լ եմ.
 ճանաչե՞լ եմ ճանաչե՞լ եմ ճանաչե՞լ եմ.

/ մոռցնա /

ՀԱՅՅՈՒՆ - Ես ճանաչե՞լ եմ ճանաչե՞լ. Ես ճանաչե՞լ եմ ճանաչե՞լ?
 ճանաչե՞լ եմ ճանաչե՞լ եմ ճանաչե՞լ եմ ճանաչե՞լ եմ. Ես ճանաչե՞լ եմ
 Ես ճանաչե՞լ եմ ճանաչե՞լ եմ ճանաչե՞լ եմ ճանաչե՞լ եմ.
 Ես ճանաչե՞լ եմ ճանաչե՞լ եմ ճանաչե՞լ եմ ճանաչե՞լ եմ.

კახე - მხოლოდ ღვეთის გულისათვის არსად წამოგყდეთ.

ახალციხე - მუ ყოჩიკანა არა ვარ. თქვენ ხომ ვარგად მიცნობთ.

კახე - კვირნა ჩემი ბიძის სინოზი გონის მჭილი არ არის

ახალციხე - რას ამბობთ? მამ ვისია?

კახე - მოლოდ არავის უთხრათ!

ახალციხე - მადისი ნუ გეძინიანთ.

კახე - უკანონო მჭილია / ბუძია /

ახალციხე - რას ამბობთ?

კახე - ამას საიდუმლოთ გეუბნებთ, ვიცი რომ ვკვიანი გოგო ხართ, ენადაცული...

გამოსვლა მერვე.

იგინივე და მეზარგული.

კახე -- ეი, ბიჭო, აქ მოდი, მომეხმარე, ფულს მოგყვი.

მეზარგული - თქვენ უფულოდაც მოგეხმარებთ.

კახე - ეს ვალათი მომიტანე.

მეზარგული - სიამოვნებთ.

კახე - ჩქარა წაიკრეთ, თორემ ერთი ისეთი კლიენტი მყავს, სუფთა კვირანი თუ არ მივუტანე სალამომდე ლგინი-რან არ სდგება. / მეზარგულიან ერთად გადის /

ԵՄՄԱՆՈՒԹՅԱՆ— մա՞, Գրիգորի սրբաբանի օրհանոցը ար ցոլանալ? ո՞ր
 քաղաք, քաղաք մաս ուրեք, մի քո միմաթույն. մերքոյ
 քաղաք միմաթույնի քաղաք քաղաք? ըստ, իրար ար!
 քաղաք մոտանալ. սի քաղաք ար քաղաք, իս քաղաք
 քաղաք մոտանալը ըս քաղաք. քաղաքան միմաթույն
 քաղաքան ար քաղաքան.

ԳՐԻԳՈՐԻ ԳՐԻԳՈՐԻ

արևոյն, միմաթույն քաղաքան.

ԳՐԻԳՈՐԻ— քո, քաղաք քաղաք? արևոյն?

ՔԱՂԱՅՐԱՊԵՏ— միմաթույն քաղաք?

ԳՐԻԳՈՐԻ— քաղաք քաղաք ուրեք քաղաք.

ՔԱՂԱՅՐԱՊԵՏ— միմաթույն քաղաք?

ԳՐԻԳՈՐԻ— ուրեք քաղաք ուրեք, քաղաք քաղաքան միմաթույնի քաղաքան
 քաղաքան քաղաք իս ար?

ՔԱՂԱՅՐԱՊԵՏ— քաղաք քաղաք?

ԳՐԻԳՈՐԻ— սաղաքան, իս մոտանալ, քաղաք քաղաք.

ՔԱՂԱՅՐԱՊԵՏ— քաղաք ուրեք քաղաքան.

ԳՐԻԳՈՐԻ— քաղաքան քաղաք իս ար?

ՔԱՂԱՅՐԱՊԵՏ— իս քաղաք քաղաք քաղաք, իս քաղաք քաղաք?

ՎԻՃԱԿՆԵՐ- Թագաւորն Յստիսն յըրորդնս .

ԹԱՍԹԻՐՈՒՄ- Յոն արիս ոս մընի Թագաւորն ?

ՎԻՃԱԿՆԵՐ- Երազ տղայն ար ուրեւոր իցմս Թագաւորն ?

ԹԱՍԹԻՐՈՒՄ- Եր մըցըտր իս Յըրոսն , մաւրն թոՅստիսն յուրեւոր տը արս .

ՎԻՃԱԿՆԵՐ- ուրեւոր տը արս ?

ԹԱՍԹԻՐՈՒՄ- չըրչըրուորն ար յուր .

ՎԻՃԱԿՆԵՐ- Իստը ար ուրեւոր , իստիսն .

ԹԱՍԹԻՐՈՒՄ- Եստ ?

ՎԻՃԱԿՆԵՐ- մոցըրոսն , իստը ար ուրեւոր , մըցըմըսն . Երըս թըրուր ,
Երուր .

ԹԱՍԹԻՐՈՒՄ- Եստիսն , յոստն յամըսն յոսն մընիս Թագաւորն ?

ՎԻՃԱԿՆԵՐ- ման յամըսն յոսն . . . ման յամըսն յոսն . . . տղայն յոն
Երուր ?

ԹԱՍԹԻՐՈՒՄ- Երուր յոն .

ՎԻՃԱԿՆԵՐ- Եր-Եր , Երուր Երուր յամըսն յոսն .

ԹԱՍԹԻՐՈՒՄ- մըրըս իս յըրս իցմսն ?

ՎԻՃԱԿՆԵՐ- մըրուր մըրուր յոսն , յըրուր յոսն տնսն Երուր
տը արս ?

ԾՅԱՅԹՈՒՅԵՂ- ՅՈՒՆ ՎԻՆԻՍ ԵՂԵՆԻ ԾՅԱՅԹՈՒՆԻ?

ՎԻՆՈՒՅՈՒՆԻ- ՌՈՒՅՈՒՆ! ՎԻՆ ՈՒՅՈՒՆԻ? ԿՐԹՅԱ ԹՈՒՆԹԻՆԵՂԵՂ, ԹՈՅՅԱ ԲՅԱ ԵՂՅՈՒՆԻ
ԾՅԱՅԹՈՒՆԻ.

ԾՅԱՅԹՈՒՅԵՂ- ՌՈՒՅՅԱ ԹՈՅՅԱ, ՌՅԱ ԵՂՅԻՅԱ ՅՆԲՅԱ ԾՅԱՅԹՈՒՆԻ.

ՎԻՆՈՒՅՈՒՆԻ- ԹՈՅՅԱ ԲՅԱ ԵՂՅՅԵՆԻՆԻ ԵՂՅԱԼՈՒՆ ԵՆՅՅԱՅՅԱ ՅՈՒՆ ՎԻՆԻՍ ԿՅԹԻՆ
ԾՅԱՅԹՈՒՆԻ ԼՅԵԼՈՒ ՎԻՆՅԵՆԹԻ.

ԾՅԱՅԹՈՒՅԵՂ- ԹՅԱԹԻ ԼՅԵԼՈՒ ՎԻՆՅԵՆԹԻՅԱ ԵՂԵՆԻ ԾՅԱՅԹՈՒՆԻ?

ՎԻՆՈՒՅՈՒՆԻ- ԲՅԱՅԻ. ԵՆՅՅԱԹԻՅԱ ԵՎՐԵՂ ԵՂՅ ՎԻՆՅԱ?

ԾՅԱՅԹՈՒՅԵՂ- ՎՅԵԼԱ ԹԻՅԻՆՅԵՂԻ. ՆՈՒՆԻՆՈՒՆ ԼՅԵԼՈՒ ՎԻՆՅԵՆԹԻՆԻ ՆՅՅՐՆԻ ԿՅԹՅԱԹԻ
ԹՈՒՆՅԵԼԱ ԲՅԱ ԵՂԵՆԻ ԾՅԱՅԹՈՒՆԻՅՅԱՅՅԱ ՌՅԱԵՅԱ ԾՅԱՅԹՈՒՆԻ ԹՅՅՅՐՆԻ ԵՂՅ ՎԻՆՅԱ
ԹԻՆՆԻ ԹԻՆՅԵՂԻ. ՎՅԵԼԱ ՎԻՆՅԱ?

ՎԻՆՈՒՅՈՒՆԻ- ՌՈՒՅՈՒՆԻՅԱ ՈՅՆՅԱ ԹԻՆՅԵՂԻ. ՌՅԱ ԵՂՅՅԱ / ԾՈՒՅՐՅԱ / ԾՅԱՅՅԱ.

ԾՅԱՅԹՈՒՅԵՂ- ՆՅԱԹՅՈՒՆՅԵՂԻՅԱ ԵՂԵՆԻ ԵՎՐԵՂ ԲՅԱՅՐԻ ԿՅՅՅՈՒՆԻ.

ՎԻՆՈՒՅՈՒՆԻ- ԹՅԱԹԻ ՈՒՅՆՈՒՆԻ?

ԾՅԱՅԹՈՒՅԵՂ- ՅՈՒՅՆՈՒՆ

ՎԻՆՈՒՅՈՒՆԻ- ԵՆՅՅԱԹԻՅԱ ՎՅՐԵՂ?

ԾՅԱՅԹՈՒՅԵՂ- ԵՆՅՅԱԹԻՅԱ ՅՅԱՐ.

ՎԻՆՈՒՅՈՒՆԻ- ԵՂՅՅԵՆԻ ՅՈՒ ԵՆՅՅԱԹԻՅԱ ԵՎՐԵՂ, ԹՅԱՅՐՅԱԹԻ ԹՅՅ ՎԻՆՅԱ ՅՅԱՐ ԵՆՅՅԱԹԻՅԱ.

ԾՅԱՅՐՈՒՄ - Ի՞նչ ասում ես?

ՍԵՆՏԻՆԻ - Ինչ ասում եմ, որովհետև քո ասածը ճիշտ է:

ԾՅԱՅՐՈՒՄ - Ինչ ասում ես, որովհետև քո ասածը ճիշտ է, սակայն քո ասածը ճիշտ է:

ՍԵՆՏԻՆԻ - Բայց, սիրելիս. ինչպես ես ասում եմ, որովհետև քո ասածը ճիշտ է:

ԳՐԱՅԵՐԻ ԵՐԿՐՈՒՄ.

ԾՅԱՅՐՈՒՄ ԵՐԿՐՈՒՄ.

ԾՅԱՅՐՈՒՄ - Ինչ ասում ես! Ինչ ասում ես, որովհետև քո ասածը ճիշտ է, սակայն քո ասածը ճիշտ է, սակայն քո ասածը ճիշտ է, սակայն քո ասածը ճիշտ է:

ԳՐԱՅԵՐԻ ԵՐԿՐՈՒՄ.

ՍԵՆՏԻՆԻ ԵՎ ԾՅԱՅՐՈՒՄ.

ՍԵՆՏԻՆԻ - Ինչ ասում ես, որովհետև քո ասածը ճիշտ է:

ԾՅԱՅՐՈՒՄ - Ինչ ասում ես, որովհետև քո ասածը ճիշտ է:

ՍԵՆՏԻՆԻ - Բայց, սիրելիս, ինչպես ես ասում եմ, որովհետև քո ասածը ճիշտ է:

ԾՅԱՅՐՈՒՄ - Ինչ ասում ես, որովհետև քո ասածը ճիշտ է:

ՎԵՋՆԱԿԱՅԵ- Եզրուած ըստ յոյ՛, որո՛ւ մեծընդհարածս. /մարտիկացի ընկերներ/

ՅԱՅԵՐՈՒՅԵ- Ես ինչո՛ւ.

ՎԵՋՆԱԿԱՅԵ- Ես յոյ՛ն յոյ՛ն ընկերներս յոյ՛նս. միտքովս եզրուած միտքովս
մարտիկացի ընկերներ ինչո՛ւ յոյ՛ն ընկերներս, որո՛ւ յոյ՛ն ընկերներ-
ներս.

ՅԱՅԵՐՈՒՅԵ- Ինչո՛ւ ընկերներս յոյ՛նս?

ՎԵՋՆԱԿԱՅԵ- Եզրուած ըստ յոյ՛ն ընկերներս. սոցիալական ընկերներս ընկերներս, յոյ՛նս-
ներս.

ՅԱՅԵՐՈՒՅԵ- Ինչո՛ւ. Եզրուած ընկերներս. ինչո՛ւ յոյ՛ն ընկերներս յոյ՛նս ընկերներ-
ներս?

ՎԵՋՆԱԿԱՅԵ- Եզրուած ընկերներս... յոյ՛ն, յոյ՛ն, յոյ՛նս ընկերներս.

ՅԱՅԵՐՈՒՅԵ- Ինչո՛ւ յոյ՛ն ընկերներս? Եզրուած ընկերներս ընկերներս յոյ՛նս ընկերներս

ՎԵՋՆԱԿԱՅԵ- Ինչո՛ւ սոցիալական, որո՛ւ ընկերներս ընկերներս ընկերներս, ընկերներս
ներս ընկերներս մարտիկացի ընկերներս ընկերներս. սոցիալական յոյ՛նս
ներս.

ՅԱՅԵՐՈՒՅԵ- Ինչո՛ւ, ընկերներս, ընկերներս, ընկերներս.

ՎԵՋՆԱԿԱՅԵ- Ես ընկերներս ընկերներս, որո՛ւ ընկերներս սոցիալական ընկերներս
ներս, ընկերներս.

ՅԱՅԵՐՈՒՅԵ- Ինչո՛ւ մարտիկացի?

ՎԵՋՆԱԿԱՅԵ- Ես ընկերներս ընկերներս ընկերներս.

ՅԱՅԵՐՈՒՅԵ- Եզրուած ընկերներս?

ახუნდა- ალბათ არ იცის, რამ იცოდეს ასეთ სისულელეს ხომ არ

ჩანებდა.

ბუბუჩი- საბრძოლო! უსამყო არ იცის.

ახუნდა- საბრძოლო ვი არა, ჩემი ბუნება უნდა... მაგრამ ბებრებ

კვინასათვის მიმავლავ... ახლა, რამ გარგის ვინც ყოფილა
იქნებ მიმავლავს და ისეთ მე დამიბრუნებს.

ბუბუჩი- გინდათ მოველაპარაკო?

ახუნდა- არა, არა, ძვირფასო ქალბატონო. მე არ მინდა ჭიჭის მიბებო

გაყვებო. ძალიან გთხოვთ არავის არაფერი უთხრათ.

ბუბუჩი- კარგი, არ ვიფიცო.

ახუნდა- ახლა ვი, თუ ნებას მომიცემთ, წავაღ, სამუშაო მაქვს.

ბუბუჩი- ბებო ნებას, წარი ბეჭის უფუარო, იმ წყურღმა

კვინამ ვი წამართვა მისი თავი
გარის.

გამოსვლა ბეჭობივით.

გლომონა და ბუბუჩი.

გლომონა- ბებობა, ძვირფასო?

ბუბუჩი- მობრძანებო, მობრძანებო, როგორ გამახარეთ.

გლომონა- რას იფიცოთ იმ ბუბუც ქალბებო?

ბუბუჩი- აბა, რა უნდა ვთქვა, ბებობივით თავებებო.

ՅԵՂՈՒՆՈՒԿՆԵՐ— ոմոնտցոն, որոմ մոց յըծոն ըրոնո յոցոտ ոն տցոնցըծո

շոնրո զոցցոնրըն, որոմըծոց տըցըն զոմմըցընըծո,
սոնոոռ.

ԸՂԸՈՒՄ — Քըմո ըրոնցըծո, մոտոլոթ ոմոմոն, որոմ սոնոմոնցըն յըցընը,

սոնոնոնոնըն ըո զոնրըն ոմոնսո տըցընո ցըրոմոցըրոնո
մոնո յոն.

ՅՈՒՄԵՐՈՒՅԵ— տըցըն ըոնո զըմոցընըծո զոյցո, սոնոոռ.

ԸՂԸՈՒՄ - / Եոն սոտըտընըն զոյնրոթըծն / ոն զընըծոցո?

ՅՈՒՄԵՐՈՒՅԵ— յնցոնո սոծըրընցո ոն զըյոնրընըծո.

ԸՂԸՈՒՄ - յն? մոյոնցո, սոնոոռ, յն սըրընըլոցոնո ծըոնո զոյնըն-

ոնո ոնընըն Եոնոցոն ոնոն զոյնընըծո. ժոնոն յոնրըն
ոնոնոցն տոմըծոյն.

ՅՈՒՄԵՐՈՒՅԵ— յնյոնընո տոմըծոյն? զոցնոնըն. յոն. յն ոն ոնոն?

ԸՂԸՈՒՄ -- յյոնոնոցընըն մոնոն տոմըծոյն. / յըլոնոնոն / ոն զընըծոցո.

ՅԵՂՈՒՆՈՒԿՆԵՐ — մըցոնոմըցոնըն մընընըն.

ԸՂԸՈՒՄ - ըոմոնընըն, սոյնոնոն / ցընոնոցն / ո, ոն մմըցընընըն.

ՅԵՂՈՒՆՈՒԿՆԵՐ— ըըցոնո ոնմընըն ընոնոն?

ԸՂԸՈՒՄ — / ցնըրոն ոցըմոնընըն / մոնոնընըն յոն, որոմ մոցընըն.

ՅՈՒՄԵՐՈՒՅԵ— տըցընո սոծըրընցո մըցոնոմըցոնըն ցընոն ոնոնոցն ըըրընըն:

ԸՂԸՈՒՄ - / ցնըրոն ոցըմոնընըն / յն ոնոնըն, տոմըծոյն ընընըն.

 ჯღუწინო- ჭუჭყიანი სახელოები?

ლელი - დიხ, სინიორა. უნდა მოგახსენოთ, რომ ახლა პარტიში

 მატეიანის სახელოებს განგებ უკითხავთ ღებავენ, რომ
 უკველთის ახალს გვანდენ.

ჯღუწინო- არაჩვეულებრივი სიკოხტავა, არა?

ბაბერიკი- ეს, იტივა, რომ წინდები მთხელს ღერად შეღებონ.

ჯღუწინო- დიხ, ეს ჩვენი სინიორ ჯღუწინო მოდების როგორი მიმდევარი

 უნდა.

ლელი - პარტი გემოვნება მატეს.

ბაბერიკი- განსაცმელიც მოდაზე შეკერილი გაყვამ?

ლელი - დიხ, სინიორა- პარტიულია.

ჯღუწინო- პარტი?

ლელი - ლინიონია.

ჯღუწინო- ღებსაცმელი?

ლელი - ინგლისურია.

ჯღუწინო- მერეა, ლინიონი, ღვედის აზრით ინგლისი არ არის?

ლელი - რა ღემა უნდა, არა.

ჯღუწინო- მამ ინგლისის დედაქალაქს რა ჰქვია?

ლელი - ლონია.

ჯღუწინო- ლინიონი სადღა?

ԼՂԸՆՈՒՄ - Թե՞ղտե՞ն յե՛կտե՞րտե՞ն .

ԾՅԱՅԻՐՈՒԹՅՈՒՆ - Դ՛ն տը՛մն շը՛նք, յե՛կտե՞րտե՞ն . Կո՞հիտ, Սո՞ննո՞ւր ԼՂԸՆՈՒՄ,
 Կը՛լընդը՞րն ու՛րն .

ԼՂԸՆՈՒՄ - Ը՛նտ, Կո՞հիտ ի՞նչ ի՞նչ սը՛նք .

ՉԼՂԸՆՈՒՄ - Սը՛նք սը՛նք ի՞նչ .

ԼՂԸՆՈՒՄ - Կո՞հիտ, Սը՛նք սը՛նք ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ
 սը՛նք .

ՉԼՂԸՆՈՒՄ - Ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ .

ԼՂԸՆՈՒՄ - Ը՛նտ, ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ .

ԾՅԱՅԻՐՈՒԹՅՈՒՆ - Ե՛րե՛ն յե՛ն ի՞նչ ի՞նչ, ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ,
 Ե՛րե՛ն ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ .

ԼՂԸՆՈՒՄ -- Ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ? ի՞նչ ի՞նչ, Սո՞ննո՞ւր, ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ
 ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ .

ՉԼՂԸՆՈՒՄ - Ը՛նտ, Սո՞ննո՞ւր ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ .

ԾՅԱՅԻՐՈՒԹՅՈՒՆ - Ը՛նտ ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ, ի՞նչ ի՞նչ
 ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ .

ԼՂԸՆՈՒՄ -- ի՞նչ ի՞նչ . . .

ԾՅԱՅԻՐՈՒԹՅՈՒՆ - Ը՛նտ ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ .

ԼՂԸՆՈՒՄ - Ը՛նտ ի՞նչ ի՞նչ . . .

ՉԼՂԸՆՈՒՄ - Ը՛նտ ի՞նչ ի՞նչ .

ԼՂԸՆՈՒՄ - Ը՛նտ ի՞նչ ի՞նչ . . .

ԾՅԱՅԻՐՈՒԹՅՈՒՆ - Ե՛րե՛ն Սո՞ննո՞ւր ի՞նչ ի՞նչ ի՞նչ, ի՞նչ ի՞նչ .

ყველაფერს მიჩვენებია. არ ვიცი რა ვქნა. ვიფიქრებ, იქნებ რამე
გამოვიძიებ. / გაბის /

1-ლი მოქმედების დასასრული.

-:- -:-

მეორე მოქმედება

ცამოსვლა პირველი

კაკინას ოთახი. კაკინა და ტოტოლო.

კაკინა - ეი, ტოტოლო, სპრა ხარ?

ტოტოლო - აქ გახლავარდი, სინიორა, რა გნებავთ?

კაკინა - აი, რა ჩემი კარგო, ერთი სიკეთე მიყავ, წაგი მიკრავ ქალ ანჯოლიტასთან და კითხე ჩემი კაბა რაგომ არ მოაქვს.

ტოტოლო -- ახლავა, სინიორა, ახლავ წავაღ. მევენი დანიშენა მომიღოცავს სინიორა.

კაკინა - გმადლობ, გუთავა, გმადლობ.

ტოტოლო - რა გაუნწყობა, ბებნიერი კაცი ყოფილა ბევრი.

კაკინა - ისეთი კარგი ბიჭია, ისეთი საყვარელი! მეჩუბა როგორ ვუყვარვარ!

ტოტოლო - განა მარტო მას უყვარხარდი? სხვებიც არიან...

კაკინა - კიდევ ვის ვუყვარვარ, ვის?

ტოტოლო - აი, მაგალითად, მე.

კაკინა - მევენი?

ტოტოლო - დიახ, სინიორა. ბავშვობიდანვე სინიორ ტონისთან ვმსახურობ, სულ თან რავდივ... იცით რამდენჯერ რაკურთხებობივარ?

კაკინა - სპრ გაგონილა, რომ კარფაპის კატრონიშა უბრალო მეზღვაურს გაატანოს თავისი ქალი.

ტოტოლო - მეჩუ რა მოხდა? მეზღვაურის ადვილად შეიძლება კარფაპის კატრონი გახდეს, გარდა ამისა, ძვირფასი სინიორა

კაკინა. სინიორ ზონის ბევრი საიდუმლოება არა. არა. რიგორ იმეცნა ფული კაკი რიგორ გახდა. თქვენზე კი ისეთი რამ არა, არც წარმოგიგონიათ.

კაკინა - ნუგა ჩემზე რა უნდა იცოდეს?

ზნეფანი - ბევრი მორის, მკერავი ქალბატონი.

კაკინა - მიამბოთ რა იცოდ ჩემზე, მე მიწა უვლადური არა.

ზნეფანი - გიამბობთ, გიამბობთ, არაფერს არ ვიცი, ისედაც ბევრივენი მომივიდა. წამომცდა, რაც აქამდე არასასათვის მიმეცა.

გარის

გამოსვლა მეორე.

ბევრი და კაკინა

კაკინა - ბევრი, ადრეც ვინც სადა ვარ? სინიორა უცნობია. რისთვის გეძახდა?

ბავი - / ხვნიძის / ეჰ!

კაკინა - რას ხვნიძი?

ბავი - სინიორ ზონი სად არის?

კაკინა - ვინ? თქვენი სიამიერი?

ბავი - ის ჯერ ჩემი სიამიერი არ არის.

კაკინა - მალე იქნება

ბავი - ეჰ, ძვირფასო კაკინა, ვინმე, რამ არ იქნება.

კაკინა - რას ამბობ? თითქმის გულში გყავს მიმხვდარი.

ԵՅՅՊ - Ժյն սեղա մոգեցքա, Բյժի թղըր չի ըրր իսնիս ըսյաթըրըս.

ՀՅՀՈՆԻՍ - Դսժիս իսյժիյ, Դս մոեքա. սր ոգեցր.

ԵՅՅՊ - ՀյՀս, մսրեղս թըցքսրքսր?

ՀՅՀՈՆԻՍ - Խմըրեթ Բյժի! Դսս մըչոեքեժի. ժյնս մըթի սրսչըն մընքս.
սրսչըն սմ յժյցընք.

ԵՅՅՊ - մսժ, թյ թըցքսրքսր, ինմսրեղյ մոեքսր.

ՀՅՀՈՆԻՍ - իսչըրոե, Դոմ յղրո ըսմըքսն, մսնց սր մոգսթըյեժ.

ԵՅՅՊ - մոեքսր, ՀյՀս, ժյն մսրեղս իննոթ թոննս ժըրըր իսր?

ՀՅՀՈՆԻՍ - Դս ինսղըրըս սմժոժ? մսժ չըն չսր?

ԵՅՅՊ - Եյ թսչսթըրըժի, մոՀսսյե, իսս ըսնսթը?

ՀՅՀՈՆԻՍ - իսքս ըս չընթըլ Հոթթեյ. ժյնց Հսրքսթ ոցը, Դոմ մսմս
ԫժիքսթ մոգեպրոթթքս, Եոգչըր ըրքսց թսն մոՀըսքս.
յրե-յրեո սսյեո մոգեպրոթթնս ըրոս, Թյեմմոմըթ ոցո
ըս չընթըլ Հսրթթեյ մոթքս.

ԵՅՅՊ -- մթոնն սթըյ սր յընքս ոցոս.

ՀՅՀՈՆԻՍ - չը, մսթրսմ յթ ինսղըրը չըն թոեքսր?

ԵՅՅՊ - ՀըրքսՀըր մոեթրըս: ՀյՀոնս իննոթ թոննս ժըրըր սր սրնս

ՀՅՀՈՆԻՍ - մսթ չընոթ?

ԵՅՅՊ - Խմըրեթ Բյժի! Հյր Հթըքսց թոեքս.

ՀՅՀՈՆԻՍ -- թյ թըցքսրքսր, մոեքսր.

ՅՅՅՏՏ - ասց սմծոծըն... ասց սմծոծըն, տիտղոս յշահոտոթ օտծոճո իսր.

ՀՀՀՅՅՏՏ- Յսո հյմս տսցս, Յսո հյմս տսցս! / Յոհոս /

ՅՅՅՏՏ - Յյցլոտս, Նյ Յոհո, Յոլոս ըս Յոլոս սոմսրտըս Յսմոյսրհյցո.

ՀՀՀՅՅՏՏ- ՅյՅո, ժյոհոսսո, Նյտյ սր Յյմոծրսլըծ ըս մոմստրյոծ?

ՅՅՅՏՏ - սՅ, լոմյրտո հյմո, Նյ մօսնչսց, տյ լոմյրտո Յնսմս. մհյրսր-
ցոցսճո ըսյոսրյոծ.

ՀՀՀՅՅՏՏ- մոտսսրո Յոն Յոտսրս, սսոըսն Յսոյց? սո Նսսսց, հոմ յս
հրոհոս, մոհոնոլո սմծսյո.

ՅՅՅՏՏ -- սրս, սրս, սսնրո սըսմոսնմս մոտոհս.

ՅՅՅՏՏ - սրս, սրս սր Յյմոճոլոս.

ՀՀՀՅՅՏՏ- հսյո սր մյոծնյոծ, սր Յյցսրյոծոյսր.

ՅՅՅՏՏ - մոյցսրոսր, մսհրսմ տյմս սր Յյմոճոլոս.

ՀՀՀՅՅՏՏ- Նյ մյցլոյո, մյ տյոտոն Յոցո Յոնց Յոտոհս.

ՅՅՅՏՏ - Յոն?

ՀՀՀՅՅՏՏ- Յոնս ըս սրսյոն. հյմո մյրտցս սլսր Յոնըս, սլսր Յոյցսրյոսր,
Յոլոս տյոտոն մոոհոնյ.

ՅՅՅՏՏ - սրս, սոնրոս Յյտոցյոծ, սրս.

ՀՀՀՅՅՏՏ- մսմ մոտսսրո Յոն Յոտսրս.

ՅՅՅՏՏ - Յյցլոլո, մսհրսմ Յմոմոծ հրոհոյսնս սր Յսմոյոլո.

ՀՀՀՅՅՏՏ- մոտսսրո, մոտսսրո, Նյ Յյմոնոս, սր Յսցլոմ.

ՅՅՅՆ - Սոցիցլս մածըց?

ՀՀՀՆՆՆ- Ռա էլմա շնրա, ժգրհդասա, Ռա էլմա շնրա.

ՅՅՅՆ - Սոնոռա յըլոռոռա մոռոռա.

ՀՀՀՆՆՆ- Սաոբան ոցոն? Վսյո Ռամյես Ռոստոն մոցոռնյոն?

ՅՅՅՆ - ման յս Ռամբոլոբ ոցոն. Սոյոտ շնրոբա Ռյոմտոն ըս
մոռոռա.

ՀՀՀՆՆՆ- / տայոնտոն / Վեւոց Յոյոյոյոյո սոնոռա յըլոռոռաստան.
ըս ջըլոռոռոն Յոյոյոյո.

ՅՅՅՆ - ժգրհդասա ՀՀՀ, ժոլոան մոցոռոռա, մոգոռա մո ըյոն տոռո-
ռոն ոռոյոյո, Ռաս մոցոռոռան Սոնոռո, ոսյոն ցոլո, Ռոմ մոյո-
ցոռո, Ռոմբոլոբ Վր ոցոն յոն Վրոն մոնո մամա?

ՀՀՀՆՆՆ- Վո տոռոռոն Ռոնոց, Ռոմ յս Սոյոյոյո. ցոլո Յոնն մոմոցոլո.
մոյ Վյոյո, Վոլոն Յոյոյոյոյո ըս Սյոլ մոլոյ ըսՅոռոյոյոյո.

ՅՅՅՆ - Սոռո?

ՀՀՀՆՆՆ- Վեւոց ըսՅոռոյոյոյոյո Վրոն ըսՅոլոյո.

ՅՅՅՆ - մոռոլոբ ոցոլոյ, ցոլոն Վր Յոյոյոյոյո.

ՀՀՀՆՆՆ- մոցոն ըսՅոլոն Ռոյ Յոյոյոյո. Սոյոյոյոյո մոյոռոյոն ըս Վեւոց
ըսՅոռոյոյոյո. / տայոնտոն / Վեւո յոյոյոյոյոյո յոն ըսՅոյոյոյոյո,
Սոնոռա յըլոռոռոնտան Յոյոյոյոյո. / Յոյոյոյո. /

ՅՅՅՆ - ըսՅոլոյոյոյո յոյո! ՀՀՀ մոցոռոն, մոգոռա Ռյոնն Հոյոռոնտան
Սոնոլոն յոյոյոյոյոյոյոյո. յոյոյոյո, ցոլոն, Ռոմոլոն մամոյ
մոնո մամո Վր յոյոլոյո, Սոյոնն մոյոլոյոյոյո Վր Վմոյոլոն
Ռոյոյո.

ՅԱՅՈՒ - Երկրի մասը?

ՅԱՅՈՒՆ - Ո՞ր է իմ քաղաքը, ժողովուրդս, իմ քաղաքը:

ՅԱՅՈՒ - Երկրի յարմարագույն մասը:

ՅԱՅՈՒՆ - Երկրի ո՞րտեղ? Ինչ է իմ քաղաքը, իմ ժողովուրդս?

ՅԱՅՈՒ - Իմ է իմ քաղաքը ո՞րտեղ. Երկրի յարմարագույն մասը:

ՅԱՅՈՒՆ - / Երկրի / Ինչ է իմ քաղաքը, իմ ժողովուրդս:

ՅԱՅՈՒ - Երկրի յարմարագույն մասը, իմ քաղաքը, իմ ժողովուրդս, իմ քաղաքը, իմ ժողովուրդս, իմ քաղաքը, իմ ժողովուրդս:

ՅԱՅՈՒՆ - Իմ քաղաքը, իմ ժողովուրդս, իմ քաղաքը, իմ ժողովուրդս:

ՅԱՅՈՒ - Իմ քաղաքը?

ՅԱՅՈՒՆ - Ինչ է իմ քաղաքը, իմ ժողովուրդս:

ՅԱՅՈՒ - Երկրի ո՞րտեղ, իմ քաղաքը:

ՅԱՅՈՒՆ - Երկրի յարմարագույն մասը, իմ քաղաքը, իմ ժողովուրդս, իմ քաղաքը, իմ ժողովուրդս, իմ քաղաքը, իմ ժողովուրդս:

ՅԱՅՈՒ - Երկրի յարմարագույն մասը, իմ քաղաքը, իմ ժողովուրդս, իմ քաղաքը, իմ ժողովուրդս:

გამოსვლა მუ-3

ეღუმენოზის მთავრი.

ეღუმენოზი- უჰ, რა ბასილიკა აქვს იმ სინიორ ლეონს! ლარინო-ლარინო-
 ანა, დიდ კაცად არ მოაქვს თავი, უფროსი, მუცნიერი არ
 არ ვარო- ამბობს, მახინჯია, ლამაზად არ დასაუბრებს თავს,
 დიდიმის ყველა საზოგადოებაში არის დასაყრდენი ადამ-
 დიანი, ჰორა ჩვენ, ქალღმერთი მუცნი რა გვიჩვენა.

გამოსვლა მუ-4

პრეზიდენტი- ეი, მინ არა ბარო? არა ბარო მანო? მუცნიერა მუცნიერი?
 მუცნიერა მანო, გმადლობთ, მუცნიერი მონა-მონაჩილი.

ეღუმენოზი- გრამად, სასუიროსა, რა გვიბრუნებ?

პრეზიდენტი- სრულიად არაფერი.

ეღუმენოზი- მამ, რისთვის მოხვედრით?

პრეზიდენტი- იმიტომ, რომ გამომგზავნეს.

ეღუმენოზი- არ გამომგზავნათ?

პრეზიდენტი- ჩემი ბატონი.

ეღუმენოზი- არ არის მუცნიერი ბატონი?

პრეზიდენტი- აი გრამად! მუცნიერი არ იცნობს ჩემს ბატონს?

ეღუმენოზი- არ არის, იქნებ არ იცნობს.

პრეზიდენტი- რომ ნახოთ გარეგნობა.

ეღუმენოზი- მუცნიერი სად ვნახავ?

ՎԻՃԱԿՆԵՐ- Բյուտան չի սրա, տղայնեան.

ՂԱՂԱՆՈՒԹՅԱՆ- Ես ինչո՞ւ եմ հարցնում?

ՎԻՃԱԿՆԵՐ- Երբեք էլ չես մտածել այդպես.

ՂԱՂԱՆՈՒԹՅԱՆ- Երբեք, ինչպես որ երբեք չես մտածել, որ երբեք չես մտածել, որ երբեք չես մտածել. / Երբեք չես / Երբեք չես մտածել, որ երբեք չես մտածել.

ՎԻՃԱԿՆԵՐ- Երբեք, որ երբեք չես մտածել, որ երբեք չես մտածել?

ՂԱՂԱՆՈՒԹՅԱՆ- Երբեք չես մտածել, որ երբեք չես մտածել.

ՎԻՃԱԿՆԵՐ- Երբեք չես մտածել, որ երբեք չես մտածել, որ երբեք չես մտածել.

" Երբեք չես մտածել, որ երբեք չես մտածել " ?

ՂԱՂԱՆՈՒԹՅԱՆ- Երբեք չես մտածել, որ երբեք չես մտածել.

ՎԻՃԱԿՆԵՐ- Երբեք չես մտածել, որ երբեք չես մտածել, որ երբեք չես մտածել.

ՂԱՂԱՆՈՒԹՅԱՆ- Երբեք չես մտածել, որ երբեք չես մտածել.

ՎԻՃԱԿՆԵՐ- Երբեք չես մտածել, որ երբեք չես մտածել, որ երբեք չես մտածել.

ՂԱՂԱՆՈՒԹՅԱՆ- Երբեք չես մտածել, որ երբեք չես մտածել?

ՎԻՃԱԿՆԵՐ- Երբեք չես մտածել, որ երբեք չես մտածել.

ՂԱՂԱՆՈՒԹՅԱՆ- / Երբեք չես / Երբեք չես, որ երբեք չես մտածել, որ երբեք չես մտածել.

ՎԻՃԱԿՆԵՐ- Երբեք չես մտածել, որ երբեք չես մտածել, որ երբեք չես մտածել.

Երբեք չես մտածել, որ երբեք չես մտածել, որ երբեք չես մտածել.

Երբեք.

ՅԵՂՈՒՆՈՒԿ- Եղծաց սաք ոչոքնյս ցրտմանցո ծաղոնմա՝ ըս սմ մոսմա

մսաաւրմա? Կս չարք ըրոս ըստծարց Կցմո ժցոհասո ծյսցրո-
Կց. ոգոսեւլց Կցցն յոցնոծո.

Գամոսցւոյ մց-5
ՅՅՅՅՅՅ ըս ՅԵՂՈՒՆՈՒԿ.

ՅՅՅՅՅՅ - Եղցցնոս Եղծարտցոտ, ժցոժլցոս ժցոմոցոլց?

ՅԵՂՈՒՆՈՒԿ- Ե, ՅՅՅՅՅՅ, ժցնա Եար? Սոնոսն?

ՅՅՅՅՅՅ - Սոնոհոս, մց ըրըն Սառեոցարո մալցս Եղցցնոսն.

ՅԵՂՈՒՆՈՒԿ- Եղցցոտ, Կսց յո ժցոմոժլոս ԳսցոԿցոցոծո.

ՅՅՅՅՅՅ - մց մոնըս յոցոլց, յոսցան Գսոցոց, Եոտլոս մց Սոնոհոս ցոնոս

ժցոլո Երս յար.

ՅԵՂՈՒՆՈՒԿ- մցրըս յոն մոցսոսցնատ, Կոմ մց յոցո յց սմծսցո.

ՅՅՅՅՅՅ - Կցմոս Սալմոհոմ, ժցոհոմ.

ՅԵՂՈՒՆՈՒԿ- / Եսցոստցոս / Կս յնալալըս ցոտըլս!

/ ՅՅՅՅՅՅս / Երս... մց Երսոցրո Եր յոցո.

ՅՅՅՅՅՅ - մսմ յց ցցոլոս, Եոտլոս Եղցցն Եղցցոտ....

ՅՅՅՅՅՅ-

ՅԵՂՈՒՆՈՒԿ- Երս, մց յոլցո...

ՅՅՅՅՅՅ - յո մսցրսմ, յոն ցոտեհրատ.

ՅԵՂՈՒՆՈՒԿ- Եղար մսեոսցս.

ՅՅՅՅՅՅ - մցրըս, Սոնոհոս, մսց Սոցրոյոսատցոս, Կոմ ժցոհոմ մոմսցոցոս?

ՅԵՂՈՒՆՈՒԿ- Եո, Կցմո չարցո, Կոմ ըսցոմցոլոցոտ, ցցոլո Եր մոտլցսմս,

Եղցցոտ յոնց մոտոհոս, մոտլոք ոցոլցոտ Երսցոս յոտարատ.

კაკინა - დამძვირებელი ბრძანებებო, არ ვიყავი.

ელენოვა- სინიორა ბუაფრიჩი.

კაკინა - ჩემთვის ეს საკმარისია, გმადლობ, სინიორა.

ელენოვა- საი?

კაკინა - სახლში.

ელენოვა- ნუთუ ეს ამბავი მართალია?

კაკინა -- მიტოვებ სიცოცხლას. ამას ყველაფერს გამოვარკვევ.
ნახვამობის.

ელენოვა- მხოლოდ იცოდა, ვინაა ნუ გავაფრთხილებ.

კაკინა - არა, არ გავაფრთხილებ, დამძვირებელი ბრძანებებო.

ელენოვა- რატომ ვინაა, რომ ამ დავიდანაბაში გავუხვი.

გამოსვლა მე-6
იგინივე და ბუაფრიჩი.

კაკინა - / აი ისიც / სინიორა!

ბუაფრიჩი- გამარჯობა კაკინა.

კაკინა - მიხარობ, სინიორა, ვინ მოგახსენათ, რომ მე სინიორა
ფონის ძვილი არა ვარ?

ბუაფრიჩი- / თავისთვის / რაზე იმ ვინაა ვინაა უამბობს.

კაკინა - მიხარობ, მიხარობ, საიდან გაიგეთ?

ბუაფრიჩი- მკვრავია ანუ მკვრავია მიხარობ.

კვირს - ერთი იმი უნაჭარჭარას რამიხედე, მამ, ეს ანჯოლეზამი

მიმიგონა? რა ისიც არს? ჩემისთანა ბესიერ, ძუნარ
გოგონას? ნათამბრის, სინიორინებო.

გაიბს.

გამოსვლა მე-7

ეღონორა რა ბუაჭრიჩე.

ბაბუჩიჩი - ნუთუ ყველაფერი უამბოვ, ჩემი ძვირფასო.

ეღონორა - მე უამბოვ რას ბრძანებ?

ბაბუჩიჩი - მამ რაგორ გაიგო?

ეღონორა - ღმერთს გეფიცებო, არ არს. თავის რეჟიში ვორი არ

მიხედავს. ალბათ, ვინმესთან წამოცდათ.

ბაბუჩიჩი - რას ამბობ? მე არავის არ ვეღონორავებო.

ეღონორა - გვეყვება ასეთ სისულელეზე ლაპარაკი. საცაა სინიორ ლე

ლეიო მოვა. რაკი იმი რეჟის იმდენი მაყინეთ, ახლა მეც
მინდა სამაგიერო გადამხდებო.

ბაბუჩიჩი - აი ისიც, მოდი, მიუკარებლათ მოვაჩვენოთ თავი.

ეღონორა - რახ, რახ, თითქოს ძალიან გაჯავრებულნი ვართ, რავსობო

/ სხებობან /

გამოსვლა მე-8

იგივენი რა ლეიო.

ლეიო - ნება მიბოძეთ მრავლათ თავი რაგვირათ რა მიწინებო

მიგესაღიოთ სინიორინებო / ქალბო ხმაუმიუღებლად უკრავ-
ენ თავს / / თავისთვის / ალბათ, მიჯავრებობან. მათაფიეთ,
სინიორინებო, თუ იმი რეჟის ცოცა გაჯავრებულნი წამოვერი თქვენ-
გან.

ՂԵՂՈՆՈՐԱ - մաժ, Բամոժրժանրոտ, ՅոհիՅընյոտ.

ԼՂԸՈՈՂ - ՌոգոՐ? մարգո մեղոՅըտ?

ՂԵՂՈՆՈՐԱ - ԲարժմընյոՅըլ Յար, մոգըժոնյոսա.

ՅՂՅՅՏՏՈՒԿՅ - ԲաՅըրյե, ԲաՅըրյե Բյարա.

ԼՂԸՈՈՂ - ՍոնոՐա ՅյաՅրոհիյ! / ՅյաՅրոհիյ ՌյեՅրանՏ յՅըտյոՏ Բա/
/ ՅարոՏ / ՍոնոՐա ՂԵՂՈՆՈՐԱ! / ՂԵՂՈՆՈՐԱՅ ոմաՅընյո ոմյ-
ոՐյոՏ /

ՅամոՏՅըլա մյ-9

ԼՂԸՈՈՂ մարգո.

ԼՂԸՈՈՂ — Կո ՌոգոՐ մյեՅըրոժոնան, Յոտոմ Բամյոնոնան? Կրա, Կրա... ոՏոնոն
մարտալո Կրոնան. Ռա Տըլըլո Յար, մեոլոժը յեժա մոՅեՅըրո.
ՌոնոՅըՏ ՅըՅըՅարՅար. յրտմանյեՏ յեՅընյոնոժըն, մյ Յո ՏըՌոժըր
մաժոն մոՅըրոՅար, ՌոՅա յրտաժը Կրոնան. Կալ-ԿալՅը յընժա ՅընաՅո
եոլմյ. ԲարժմընյոՅըլ Յար, ՌոնոՅը ՅաճոՅըրժա, յՌյեմոժը ԿեոՅ-
ՌյոժաՏ Յըժար ՅըՏժըրժըն. ցոՅըլետոՏ յևյ մյմարոժըժա. ԿրՅ
յրտո
յալո Կր մոՅարյոՏ տաՅոՏո Ռյըլըլո յեՅընյոնոն Յամո.
ՅարոՏ.

ՅամոՏՅըլա մյ-10

յըրիա. ՅըՅոնա, Յըմըրժ ճոճոլո.

ՅՂՅՈՆԱ — յրտո մոՅըրյեՏ ոՏ ՏաՅոժըլարո մյըրաՅը ճոմժոՏ, մյ մԿՏ
ՅըհիՅընյոժ ՏըրոՏ, եըլաժը Յաժըմյոնոնյոժ յարՏ տաՅոՏ Տաժաճըլ
ճոժըժը. ցըլաճըրո մյՏմոՏ: ՅըՅո յըՅարժա, ման տաՅը Բաանյոժա,
Յոժա ԲյեմեՅոՏ, Ռոմ Տամաճոյրո ՅարաՅեՅարա, յևյտո Ռամ մոմոճոնա.

ՃՈՅՈՂՈՂ - Կյա եարտ, ՍոնոՐա ՅըՅոնա? ԿնժոլըՅա ԿեժաՅը մոՅա...

კაკინა - სარ არის?

ფოფოლი - ან აქვია, მესახვევში, ახლავ მოვა. ძლივს დავძარი ადგილი-
 რან. ხამოსვლა არ უნდა.

კაკინა - საბიჭუარი! თუ პიხავა არ უყარია, პირი რად უხვია?

ფოფოლი - ან ისიც.

კაკინა - / ფოფოლი / თქვენ სახლში ხარო, მეც მალე მოვალ.

ფოფოლი - / თავისთვის / ნუგავ რამ შემადგვარა? ყველაფერი ვიცი და
 მანც მზად ვარ თუნა ახლავ შემოვალ! / ხარო /

კაკინა - ცეცხლი მიკრია, მაგრამ ქუჩაში თავი უნდა შევიკავო.

გამოსვლა მე-11

ანჯოლია და კაკინა.

ანჯოლია - ძვირფასო სინიორა, მაკათვით, რომ დავიგვიანე, მაგრამ
 იმდენი სამუშაო მქონდა, რომ ერთი წუთითაც ვი არ მეცა-
 ლა. გარდა ამისა, ან შეხვედრით, გავიკავებ, მუშაობა არ
 შემიძლია.

კაკინა - სჯობდა ენა გაგეკავებო.

ანჯოლია - ვაი, მაგას რას ძრძანებო, სინიორა.

კაკინა - ერთი ეს მიბრძანებო, სინიორა გორიკანა, ეს თქვენ მოი-
 გონებო, რომ მამაჩემის შვილი არა ვარ?

ანჯოლია - ფეხებს ვერ ვიფეცი, მე ვიქვი.

კაკინა - ვი, მაგრამ ეს სინიორა სარდანი მოიგონებო?

ანჯოლია - სინიორა კახევი მიხარა, მრეცხავია.

კვირია - სინიორა კატეში? მრეცხვამა?

სანტიაგო - დიახ, სანტიაგო დიახ.

კვირია - ის აქვე ცხოვრობს. ახლაც გავიგებ ყველაფერს.

სანტიაგო - ნახვამდის, სინიორიტა მე უფრო არ მიყვარს.

კვირია - მონიშნეთ, საი?

სანტიაგო - მინ. მუ კაბა გნებავთ, გამოგზავნეთ ვინმე და წაიღეთ.

კვირია - მონიშნეთ, გამიგონეთ, გამიგონეთ! ემიდავსაც წაუღია
 ის კაბა. სჯობს ჩემი ბიძაშვილი კატეს მოველაპარაკო.
 ეი, ვინა ხარ მინ? / კარგე აზრახულებს /

გამოსვლა მე-12

კატე და კვირია.

კატე - ეს შენა ხარ, ჩემი ბიძაშვილი?

კვირია - დიახ, მე

კატე - რავე შეხუბუბულებარ?

კვირია - რავე და ახლაც მოგახსენებ.

კატე - რა მოგივიდა? რამ არ გაგიხუბულებარ?

კვირია - უნდა ეს მიხედავი, ჩემი ძვირფასი ბიძაშვილი, საიდან
 მოგიგონე, რამ მე შენი ბიძის გონის შვილი არა ვარ?

კატე -- მე მოგიგონე? მე? ვინ გიხედა? სიყვაც არ დამიძრავს.

კვირია - არა, ვინ ეს შენი, ნათქვამია.

კახე - მერჯობა ვის ვუთხარნი?

კვიციანი - მკვრავ ანჯოლოვას.

კახე - / თავისთვის / რაბო, რა გორიკვანა გოჭილა! / კვიციანი /
 გაბიგონე, კვიციანი, უარს ვერ ატყვი, ვუთხარნი, მადრამ ეს
 ამბავი ჩემი მოგონილი არ არის.

კვიციანი - მამ ვინ მოიგონა? ვინ გიხარა?

კახე - ვინა რა სტუდენტამ.

კვიციანი - სტუდენტამ? აბა არ მე აქა ვარ რა კეთილი ინიებე მიხარა
 ვინ მოიგონა ეს საბიჭვარი გორი?

კახე - აბა რა ვიცი, მე გორიკვანა არა ვარ, გორი გორივით მეჯავრება
 / სახელი შეეის /

კვიციანი - / ვარჯე აკაკუნებს / სტუდენტამ!

გამოსვლა მე-13

საშაქო - ვინ მედახის?

კვიციანი - ეს მე გახლავართ, სინიორა, მე

საშაქო - რა ამბავია, რა მოხდა? რა გინდა?

კვიციანი - ეს შენა ხარ? ჩემი ძვირფასო ბიძაშვილი, რომ მიგონებ
 თითქმის მამაჩემის შვილს არა ვარ?

საშაქო - რა? ვინ გიხარა?

კვიციანი - ვინა რა რთა კახემ, ვისაც თქვენ მოახსენებთ.

საშაქო - მე, ჩემი ვარგო, ფეხილს არ ვამბობ ბოლმე. რაკ ვუთხარნი
 მამ მარტალა.

კაკინა - ჰი მადრამი ასეთი ცუდი რამი გათქმევირა?

სოსანა - იმისთვის ვთქვი, რომ ადამიანმა, რომელიც ეს მიამბო,
 ძალიან კარგად იცოდა ყველაფერი.

კაკინა - მე უნდა აცოდე ვინ გიბრათ, ის ჰი ვაღივებოდა
 დამიბვიცოდა.

სოსანა - ვინ მიბრათ? ანა და დედაჩემი.

კაკინა - თვითონ მან უნდა მიბრათ... თუცა რა უნდა მიბრათ,
 ის ხომ რჩი წელია მოკვდა.

სოსანა - რახ, მისგან ვერაფერს ვაიგებ.

კაკინა - ჰი მადრამი რა საბუთი გიბრათ ასეთი რამე? რაშია საჯ-
 მე? მიბრათი ყველაფერი, მე უნდა აცოდე.

სოსანა - ეს რა ჩემი საქმეა? ვისაც ექვება იმან მოიხიანოს. მე
 ჰი ვერის ვაფრევიდა არ მსურს. / სახლი შეიბს /

გამოსვლა მე-14

კაკინა.

კაკინა - ღმერთო ჩემო! ვირბინე, ვირბინე და ვერაფერს მივაღებო.

ასეთი საზოგადოარი ვერის ვამიფრევიდა და ვაცმა არ იცის
 საიდან მოიფინეს. გოგონოს თიქოს რაღაცა დამოცდა...

აღმა, იცის რამე. მოვი, მამასთან წავად, ამ ამბავს ვაფრევი
 და ის ამიხსნის ყველაფერს. მჰ, მე საბრალი კაკინა! მერე-

და მარტლა მისი შვილი რომ არ ვიყო. ამას ვიდევი არა უშავს
 რა. ბევრი რომ არ შემიბრათ? ვაცმა რომ მექვს რაგომ არ

უნდა შემიბრათ? ნუთუ იმისთვის, რომ მამა არა მცავს. თუ

დედა-სვიმი მეცა, მე რა მუაში ვარ.

ბიბის.

ԳամուսՅուր Թղ-15

Թղթրուրի, յըրուրուր, թըմըթ անչուրղթ.

Թղթրուրի- Սա՛նրալու ըլըու, ժալոսն թաքիթանչը.

յըրուրուր- Իրի ութը, իրուր թըցՅարս թըսն թաչաքըթ.

Թղթրուրի- յրեթըլ յըթա թըղղըրու, թաՅթը Բըլը թաթաՅԵՅ, թեթըր Յը
թաՅքըՅըլ.

Յնչուրղթ- / Թղթրուրի / Յարթը Սաքըթը Յը թաթըքըթը, Սընըրու. Իրսն
Յըս յեթաթըթ Յըքընս, Իրի Թը Յթըթը Սընըրու թընըս
Թըթըլը ար արըս թըր?

Թղթրուրի- Եթա Իր յըթա Թըթը, թաքը Բըթ յըթա Թըթաթըթըթ.

Յնչուրղթ- Եր Թըթըթըթ! ԻՅթըթը Եթթթթըթ քըրըքանթըթ արըսն, Թը
Յը, Իրի Թըթթթ յըթթթթթթթ ԻՅթըթը ըսքըթ իրըր
յըցՅարթ յընը թըքթըք.

յըրուրուր- յթ արաթըրը, թըթըր Իր. Յըքընսն Թըթըթըթթթ?

Յնչուրղթ- արաքըսնը ար Թըթթըթթթթ, Թաթըթ իրուր! յրե յըթա-
լու թարթը թըթընս ար թընթա քըրըքանթթ թաթթթթ.

ԳամուսՅուր Թղ-16

Թըթըթը թա Յթը թանչարաթ.

Յթը -- Սընըրու անչուրղթ, թըթը թաթըթըթը Յը. Եթարաքըր Եթար
թաթըթը, Իրի ար թըթթթթ Յըքընս Եթթթը. Յթըթը թըթթ-
Իր.

Յնչուրղթ- Եթ Սընըրուս թարթա արաքըսնըթը թըթըթթթ.

Յթը - Յարթը, Յարթը, քըթըթըթը!

Յնչուրղթ- Թը Յը քըթըթըթըթ?

Գամկսցւոյ մը-17

Որոշումն ըստ ստորագրած օրենքի

Երևան- Եր, միջին չափով ինչ քանակութեամբ ինչ, ինչ օրով:

Չափ - Եր չափ քանակութեամբ? Ինչպէս ինչպէս?

Երևան- Գրեցիք ինչպէս ինչպէս ինչպէս ինչպէս, ինչ?

Չափ - Եր մեծաւոր անհոգութեամբ ինչպէս, մին ինչ մեծ յայտնաբեր
մեծութեամբ:

Չափ - Եր ինչ անհոգութեամբ օրենքի միջոցով օրենք,
ստորագրած օրենքի միջոցով:

Չափ - Եր ինչ մեծաւոր անհոգութեամբ ինչպէս:

Չափ - Եր ինչ օրով անհոգութեամբ միջոցով:

Երևան - Ինչպէս, ինչպէս, օրենքի միջոցով ինչպէս:

Չափ - Ինչ, ինչ ինչ? Եր ինչ օրով ինչպէս ինչ? Ինչպէս ինչպէս-
միջոցով ինչպէս ինչպէս ինչպէս: Եր ինչ ինչպէս ինչ: Ինչ ինչ
անհոգութեամբ ինչպէս:

Չափ - Ինչպէս ինչպէս ինչպէս ինչպէս ինչպէս ինչպէս ինչպէս?

Չափ - Ինչպէս ինչպէս ինչպէս ինչպէս ինչպէս ինչպէս ինչպէս
անհոգութեամբ ինչպէս?

Չափ - Ինչպէս ինչպէս, ինչպէս ինչպէս:

Երևան - Ե! Ինչպէս ինչպէս! Ինչպէս ինչպէս ինչպէս ինչպէս ինչպէս-
ինչպէս:

Չափ - Ինչպէս ինչպէս ինչպէս ինչպէս, ինչպէս ինչպէս ինչպէս:

Չափ - / անհոգութեամբ / ինչպէս ինչպէս ինչպէս ինչպէս? Ինչպէս ինչպէս
ինչպէս:

ՖՐԵՆՆ - արագորի մըսմիս.

ՅԱՆՄԱՐԵՆՅԱ - / Ֆրենն / Խցյալմից ոցոս ոս տէջրնի ճարտարն.

/ Յարն. /

ՖՐԵՆՆ - ցոհիադ!

ՅԱՆՅԱ - ցո, ժոս, մոյեցոյ ոմ մընս չորն. / Յարն /

ՍՅԱՅԸԲԱ - ցո, ժոս, Ֆրենն, տէջրնս Սառլմի զոյնն ըմբգմըլո սոսարս
զար, մըմիննս չորհմս ճոնելո ար մչրսն. / Յարն /

ՅամոսՅըլա մը-19

Սոննոր Ֆրենն, ըս ՅանՅըլոնց.

ՖՐԵՆՆ - տոտոյոս մընի ըմբցոս.

ՅԱՆՅԱՐԵՆՅԱ - հաճոյ ամծոծոյն, Սոննոր Ֆրենն?

ՖՐԵՆՆ - հըմն քչոսաճոյ արս Յարն.

ՅԱՆՅԱՐԵՆՅԱ - տէջրնս յալոմիցըլոյ ըսՅարսչորոքոյն?

ՖՐԵՆՆ - ըոսո, Սոննոր, հըմն յալոմիցըլոյ.

ՅԱՆՅԱՐԵՆՅԱ - մըրոյոս ոցո Յոնս տէջրնի միցըլո ար արնն?

ՖՐԵՆՆ - Յոն մը Սարհըլոս.

ՅԱՆՅԱՐԵՆՅԱ - Յըլոսոքըլոս մոսմծոյտ ցըլոսադորն.

ՖՐԵՆՆ - Ըսցըլոյտ, ցըլոսադորն Յոթցըլոտ.

ՅԱՆՅԱՐԵՆՅԱ - Սոննոյրոյոս, հոմոս Սալմի?

ՖՐԵՆՆ - ցըմսչոմս ըսլոսոչրոս յն ըլոսչոսոցըմն?

კანტორა - ჯანაძეს მათი თავი, მიამბოთ, მიამბოთ.

ფონი - რა გიამბობთ?

კანტორა - თქვენი, ქალიშვილი თუ არა?

ფონი - არა, ჩემი ქალიშვილი არ არის / გარის /

კანტორა - ე, საი? არა, ნამდვილად გაგიჟდა, / ისიც გარის /

გამოსვლა მე-20

ნაცვობანი არხი. მოცურებულ ნაცვობან გარემოებან საღამინა,
მუგა / ბატი-ბუტა /, პანდურთა და მიკოლო.

საღამინა - აი, ჩემო მეგობრებო, ჩვენ საყვარელი ვენეციაში ვართ.

რცხი წელიწადი არ მიწახვას, რცხი წელიწადი მენატრებო-
და მისი ნახვა. თუმცა აქ არ დავაბრუნებულვარ, მაგრამ
ვენეცია ჩემი ნამდვილი სამშობლოვ მეტად მიყვარს,
რადგან ვაყი აქ გავბი. ჩემი მძიმე ფევერბაში რჩი რამ
მანუხებდა - საყვარელი ქალაქთან განმორება და ერთა-
ერთი შვილის დავარგვა. განგებას, რმეღმაც თავისუფლ-
ბა დამიბრუნა, ისევ მაჩვენა ვენეცია, ვინ იყის იქნება
ჩემი შვილიც მამკვენიწს? ბატი-ბუტა, აბა აქ მოვი. ვენეციაში
თუ ყოფილხარ რქესმი?

მუგა - ვა, რამდენჯერ ვყოფილვარ, ბატი-ბუტა გამიყრიდა.

საღამინა - ესე იგი მათინ ვაყარნი იყავი, ახლა ვი მსახურად იქვთი
არა?

მუგა - რა სიამოვნებოთ ვემსახურებო ალა საღამინას.

საღამინა - ახლა საღამინა ალა რა ვარ. რსმალეოთი სახელი გამიყრიდა-
ლა, რმე უფრო აბვილად დამეხსნა თავი, რვაკო არეფუბი.

ვარ, რომელი ვაჭარი, რომელიმაც დიდი ხნის წინაპრს სავაჭრო
გაბანა ვენეციაში. ძველთ, ვინ იცნობდა ვინმე სინიორ
გონი ფონტოს?

კანდუკი - მე ვიცი. ერთხელ მასთან ერთად ვიყავი ლუკანში,
მახსოვს კუნძულ კორფუზე გადასცეს ფულით სავსე ყუთი და
ვაჭარა გოგონა, თხოვეს ვენეციაში ჩამოყვანა.

სალამინა - მერედა ის რომელი მოიქცა?

კანდუკი - გოგონა ვენეციაში ჩამოიყვანა.

სალამინა - შემიძებს რა მოხდა?

კანდუკი - აი ეს არაა ვაჭარი ვაჭარი. შემიძებს ინგლისურ ხომალდზე ვიქცეო-
ბი და ის ვაჭარი ვაჭარი მიწადაცა.

სალამინა - არა ვინ იცნობდა სარ ცხოვრობს?

ბიკონი - მე ვიცი.

სალამინა - შენ იცნობ? ჩინებულა. მიხვარს სარ არის მისი სახელი.

ბიკონი - აი, აქვე ცხოვრობს.

სალამინა - ვერ მიპოვებ?

ბიკონი - რომელი არა, სინიორ.

სალამინა - პარი, მოსძებნე, მე არა აი ამ სასტუმროში დაგელოდები.

ბიკონი - ახლა მივდივარ. / გარის /

სალამინა - შევენი ვინ შევენი შევენი საქმის მიხედვით.

კანდუკი - ხავა, იქნებ ჩემი ძველი შეგვარებული ვიპოვებ.

სალამინა - შევენიდან დაიხსნა ეს არა თავი, მაშინვე საგვარელი
გაახსენდა.

კანონი - პატარავი რომ მიწა ავიწმინდავთ / ვაინს /

სადაც - მანკიერებას ვერსად ვაქცევთ. ღუბს არ დავშვავთ,
რადგან ჩემი საყვარელი შვილი ვიპოვეთ.

გამოსვლა მე-21

იგივენი და სხვადას.

სადაც - ერთი ამით დამიხედავთ. იმ ვინაშანა ქაღალდებზე ჩემი
შეშინება მოიწმინდა. ვერ მიპოვეთ. მე არაფრის არ მეშინ-
ება.

სადაც - ნუგავი ეს გრძელვადიანი ვაჭი ვინ არის?

სადაც - გამარჯობა, დამაშო.

სადაც - გამარჯობა, სინიორ.

სადაც - ერთი ეს მიხვარით...

სადაც - ცოცხალი ვიქნეთ, მანქანაზე ვარგად მესმის.

სადაც - თქვენი შეურაცხველი არ მსურს. მიხვარით ხომ არ იცნობთ
ანამე სინიორ გონი ღონებას?

სადაც - რადგან თუ არ ვიცნობ, ბიძაჩემია.

სადაც - მაგაზე უკეთესი რა იქნება. ახლა ვინეცნობთ?

სადაც - რიან, სინიორ, ვინეცნობთ.

სადაც - მიხვარით, გუდაყვა, ქალიშვილი თუ ჰყავს სახლში?

სადაც - რიან ჰყავს. ხალხს მისი ქალიშვილი გონია, ნამდვილად
ვი სხვისი შვილია.

საქათნა - გმადლოებ მეტ უფალთ, ჩემი შვილი აქ ყოფილა, / სტუდენტს //

 მეტადა - იცნებ იცნებ ვისი შვილია?

საქათნა - არა, არა ვინ იცნებ. სინთორ ფონი თავისად ასაქებს.

საქათნა - თ, რა ბედნიერებაა! / სტუდენტს / მიმხარით ლამაზია, ჭკვიან-

 ნი, მოწყობი, კარგად აღზრდილი?

საქათნა - მეტადი ქალი ხომ არ არის, სინთორ?

საქათნა - არ ვიცი რა გი თხრობ... მიამბუთ რამე იმ ქალზე.

საქათნა - სამხრეთხაროდ კარგს ვერაფერს გეფიცობ.

საქათნა - რაგომ?

საქათნა - მე პირდაპირი ქალი ვარ, სიმართლის მეტა მიყვარს, ის

 ერთი ვაყის საცოლვა. მოურავის ვაჟისა, მაგრამ იმ გოგონა-
 სთან ვიდევ ერთი ადამიანი დარის, ვითომ ნათლია, ყველა
 ამაზე ლაპარაკობს. მოწყობენია, რომ ჩემი ნათესავია.

საქათნა - / თავისთვის / ღმერთო ჩემო! ეს რა მესმის!

საქათნა - თავი მოაქვს თავისი მდგომარეობით და საბინელი ქორიკა-

 ნა ვინა.

საქათნა - / თავისთვის / ნეტავი სამუდამოდ დამკარგვობა.

საქათნა - გარწმუნებ თ, სინთორ, თუ მეტადი შვილია, ძალიან მწვინს,

 მაგრამ სიმართლეს ვერ დაგინებავთ.

საქათნა - არა, ის ჩემი შვილი არ არის. / თავისთვის / ამის ღირსი არ

 არის.

საქათნა - სწავს იცნებ ვისია.

საქათნა - დიან, ვიცი. / ბაჭი-ბუჭაბუ / ანიმებებს / აი, ამის შვილია.

ԵՍՅԱԼՔԸ - ԵՆ ՈՆ ՎՐ ՎՐԻՆ ԺՎԹՈՒՅՄԵՆ, ԿՈՄԻ ԿՐՐՈՎ?

ԵՎԹՈՒՅՄԵՆ - ԶՎ, ԵՄԵՆ ԵՍՈՐՈՒՆ ԹԻՎԵՐԽԸ?

ԵՍՅԱԼՔԸ - ԵՍՅԻՐՎՐՈՒ ՊԹՎՅՐՈՒ! ԵՍՅԻՐՎԻ ՈՒՍՆ ՅՈՒ ՅՐԵՎ ՎՆԵ ԿՅՐՎՈՒ
ՎԹՅՎՐՈՎ, ԵՍՆԹՈՒՅ ԶՎՆՅՆԵՆ ԹՈՒՄԵՆԻՅԸ.

/ ԵՍՐԻՆ /

ԵՎԹՈՒՅՄԵՆ - ԵՍԿԵՐՎՈՒ ԹԻՎԵՐԽԸ?

ԵՍՅԱԼՔԸ - ՎՅՈՒ ԵՐԹԵՎՐՈՒ, ԵՐԿՐԻՐԸ ԵՄԵՄԻ.

ԵՎԹՈՒՅՄԵՆ - ԶՎ, ԿՎՅՈՒ ԹԻՎԵՐԽԸ, ԵՄԵՄԵՅԻՐ ԹՈՒՅՎՐ ԵՄԵՐԵՄ ԵՄԵՆԻՍՆ Վ? /ԹԻՐԻՆ/

ԵՍՅԱԼՔԸ - ԿՎՆՎՅՎՆ ԵՄԵՐԻ ՏՎՅՈՒ. ԵՆ ԿՎ ԵՍՅՐԵՄԸ! ԿՅՅՐԻՆՎ ԵՎԹՈՒՅՄԵՆՆ
ՄՎՐԻ ԿՐԹՈՒՐՎ! ՎՆՐՎ ՅՈՒ ԵՄ ԿՐԿՈՒ, ԵՍԵՎՎՎՐՎ, ԵՄԵՆ, ԵՐ, ԿՎԹՅԸ!

ԵՍԹՈՒՅՄԵՆ ԵՄԶԶ

ԿՎԹՅ ԵՍԵՐՐՈՐՈՒՆ ԵՍԹՈՒՐԻՆ.

ԿՎԹՅ - ԿՎ ՎԵՐՅՅՅՎ?

ԵՍՅԱԼՔԸ - ՎԿՎԹՅՐԻՈՒ ՈՒՐ?

ԿՎԹՅ - ԿՎ ՅՐԵՐՎ ԿՐԿՐՐՅԸ? ԿՎ ԹՈՒՆՐՎ?

ԵՍՅԱԼՔԸ - ՈՒՐ, ԿՅՅՐԻՆՎ ԿՐՆՈՒ ԵՅՅՐԵՐՎ?

ԿՎԹՅ - ՎԿՎ, ՎՐ ԿՐԿՈՒ,

ԵՍՅԱԼՔԸ - ՎՈՒ ՈՒ ԵՄԹԵՆԻՆՎ, ԵՎ ՎԹՈՒՅՄԵՆ, ԿՈՄԻ ԿՐՐՈՎ.

ԿՎԹՅ - ԿՎՆ ՎԵՐԽԸ? ԿՐԵՆ ԵՐԹԵՎՐՎ?

ԵՍՅԱԼՔԸ - ԵՆ-ԵՆ ՎՐԻՆ ԵՍԵՎՎՎՐՆԵՆ ԿՅՐՎՅՎՐՎՎ.

ԿՎԹՅ - ԵՄԵՄԵՆ?

სტუდენტ - არ, იმ სომეხს.

კახე - დამე რა უნდა?

სტუდენტ - დამე- დამე მე მე...

კახე - საი? საი?

სტუდენტ - მისასხამის მოხუცებს და ყველა ჩემს მეგობარს ჩამოკვლი
ამ მიწვევებზე ამბავს გავაგებინებ.

/ საბოლოო შედეგს /

კახე -- მარტოც მიწვევებზე ამბავს.

გამოსვლა მე-23

ანჯოლია და კახე.

კახე - ეი, ანჯოლია, არაფერი გაგიგიათ. გაიკვია ვინ არის კვინას
მამა.

ანჯოლია - ვინ?

კახე - ვინა და არ ის სომეხი ბაგბუგს, რომ ვინის.

ანჯოლია - რას ამბობ?

კახე - ვაჭარსან სიტყვას გაძღვით.

გამოსვლა მე -24

იგი ივენი და მისასხამი მოხუცული სტუდენტა.

ანჯოლია - სინთოზა სტუდენტა, იცით, ვისი შვილი უნდა ვინა?

სტუდენტ - ვინ, რა თქმა უნდა, ვინ. ემ მე ყველაზე ადრე ვიცოდი

კახე - მითინცაჲ, ჟაჲსაჲჲს რაჲთოჲრავჲ და მამოცჲყჲთი /საარბი

ბერის / და ბრუნიტოა /

კახე - ნამოცოცაჲ რაჲთ?

სამოცოცაჲ - ჟოთოთჲ ველაჲრავჲ მამოცინს.

კახე - აი, ბაჲჲს სოცოცბე, ახლა ჲოცინებო.

კახე - მი მბაჲა ვაჲ, მავრეო.

კახე - მიც მამოცჲყჲთი.

სამოცოცაჲ - ვანი რა აბბაჲს ავბეხავო.

კახე - ახლა რიჲვი ვარვიებო სუნი სინოთა ვეკინა!

სამოცოცაჲ - ბაჲ-ბუჲ! ბაჲ-ბუჲ!

/ ბაჲ-ბუჲს ბამოცოცელს ბაბაჲვი. მიბიან /

ფ ა რ ა .

მე-3 მოქმედება

გამოსვლა პირველი

კანტორა, კვირა და ბუკი.

კანტორა - ახლა კი, ჩემი მშვიდობი, დამშვიდობი, ცუდი არაფერი მომხდარა. სინიორ ტონი ვადაფერი მიამბო. კუნძულ-კორფუზე მას ერთი ვაფრის საძი ჩლის გოგონა ჩააბარეს და მხოვეს ვენეციაში ჩამოეყვანა. მგზავრობის დროს სინიორ ტონი ისე შეეჩვია ბავშვს, რომ ვერ წარმოეგინა, როგორ დაშორებოდა. ამასობაში ამბავი მოვიდა, რომ გოგონას მამა მსმალეებს ფევერ ჩაუვარდა. მაშინ სინიორ ტონი ცოლის თანხმობით ბავშვი თავისთან დაიჭოვა და, რადგან რამდენიმე წელი აღმოსავლეთში დაჰყო. ვენეციაში ხმა დააგრო, რომ მისი შვილი იყო.

კვირა - / ბუკი / აბა, სინიორ, კიდეც იფევიტ, რომ უკანონოდ მოძიცი ვარ?

ბუკი - მე არაფერს ვამბობ, მაგრამ არ ვიცი მამამშენი ვინ იყო?

კანტორა - ხომ გუბნებოდა წესიერი ვაყის მშვილია. კარგი ვაფრის, რომელიც თავისდა საუბეოურად ფევერ ჩაუვარდა. მეტი რა გინდათ, ეს არ გეოფენით? დამიჯერეთ, მე ხომ შევენი ნახლია და მეუვარე ვარ?

ბუკი - სინიორ, მე მჯერა შევენი თან ძალიან მიყვარს კვირა. მე ვადაფერზე თანახმა ვარ, როდეს ჩემი ვაჭოოსანი სახელი არ შეიბღალს.

კანტორა - თუა გიყვარეთ ერთმანეთი და ნუთარაფერზე ნუთარ ფიქრობთ.

ბუკი - / კვირასთან მიღის / ჩემი ძვირფასო, საყვარელი კვირა.

კაკინა - / გაბრახვედური / ძარი, სამეცაღე, მე ხომ უკანონოდ მოხილი ვარ.

კანტალინა - ხედავთ, რთომილ ტაქსავრეთ.

ბაქი - გეყვითა, ნუ მანკვალე. ხომ იცი, რთომი მიყვარხარ?

კაკინა - რთომი გეყვარებოდე, ტანა მეტყვოდი მიტალოვებო?

კანტალინა - გესმით! ის მარტალს ამბობს.

ბაქი - წყევლიც იყოს ვინც ეს ამბავი ატეხა.

კანტალინა - ჭოროს ბრალია. ეჰ, რაც იყო, იყო, ამბავი ნუღარ ვიფიქრებთ.
/ ბეკოს / აბა, აქეთ მობრძანდი, შენი ხელი მომიტე.

ბაქი -- სიამოვნებოდი, სინიორ.

კანტალინა - / კაკინას / აბა, შენც მოდი, მვილ.

კაკინა - არა, არა, არაფერის გულისათვის.

კანტალინა - რატომ?

კაკინა - იმიტომ, რთომი / ჯიუტი / ჯორონი ვარ.

კანტალინა - ჩემი, ეგ რა სიტყვაა, მოიტე ხელი.

კაკინა - არაფერსაც არ მოგცემი.

კანტალინა - ნუ მახვენივნი.

კაკინა - ხომ გითხარით არა-მეტეი, ჰოდა არა.

კანტალინა - გამიგონე, ნუ ჯავრობ, თორემ მარტალს ჯოროს დაგიდახებ...
/ კაკინა /

კაკინა - კარგი, ან ჩემი ხელი?

პანტელონა - აი ასე სჯობია! აბა, ჩემი ძვირფასო სასიძო და საპაატარ-
ძლი, ბული ჩასაჭიდეთ ერთმანეთს და შერიგეთ.

კაკინა - / ვინააუღარ ბეკოს / ძაღლი, ვაჩაღო!

ბაპი - არა, ჩემი სიგოცხლე, არა.

კაკინა - ჩემი მიტოვება გინდობა!

ბაპი - არა, ჩემი ბული, ძვირფასო!

პანტელონა - ბეკონ, რომ გიყურებთ მურით ვიკლები,

ბაპი - ნათლი, ეთრინილი როდის იქნება?

პანტელონა - სინიორ ტონი ბეკა: ათი-თორმეტი რუის შემიდეგო.

ბაპი - ზ! ათი-თორმეტი რუის შემიდეგ!

პანტელონა - ძალიან მაღვა არა?

კაკინა - ჩემივიის, რომ გეკითხათ, ბვად ან ბეგ დავნიშნავთ

ბაპი - აო, ბვად ან ბეგ!

პანტელონა - / ბეკოს / ყველაფერს რრო უნდა. არა?

ბაპი - ამ სალამოს არ შეიძლება?

პანტელონა - აჰ, ბეკე სადაცღებო, სინიორ-ტონი, რომ აქ იყოს მად საე-
მეს დავაჭყარებო. ახლა აი ჩემი წასვლის რროა.

ბაპი - მიბრძანებო.

პანტელონა - რგორ ბუ მივბრძანებ? ბეკე აი აქ დაჩემბო არა?

კაკინა - ეს ხომ ჩემი საქმროა?

კახიანი - არა, უკაცრავად სასიძოვსა და საკაცარძელს მარტო ვერ
დავტოვებ. სინიორ ტონი ჩამოსულმა ვიქნა ვაჭარმა დაი-
ბარა და მე მიხედა, ჩემი ქალზე ზვარი გეჭიროსო, შოპა...
ერთი სიტყვით მ ვერნი ლაპარაკი რა საჭიროა? ბევრ,
დამოძი.

ბაბი - ზევენი ნებაა.

კახიანი - დახე, რას სჩადის! მიყავს.

კახიანი - ჩემო მებო, ცოცხა მოიხმინე, შეგრთავ და სულ შენთან
იქნება.

კახიანი - ნუთუ ასე ძნელია ჩემი ქმარი გახდეს?

კახიანი - ვარტი, თუ შესაძლებელი იქნა ვაჭარში ამ საღამოს
ჯვარი დაგწეროთ.

ბაბი - ეს რა ვარტი ნათელია მეჯვარე გეყავს!

კახიანი - ეყარეთ, ეყარეთ, ნათელია!

ბაბი - ღმერთმა გაცურებოთ, სინიორ.

კახიანი -- ჩემო ძვირფასო ნათელია.

კახიანი - აბა, ნაცირეთ, ნაცირეთ, თორემ დამაგვიანდება.

ბაბი - ნახვამდის, ძვირფასო!

კახიანი - ჩქარა დაბრუნდი, საყვარელო.

ბაბი -- ნაცირეთ, სინიორ.

კახიანი - აჩქარდით, აჩქარდით, ნათელია.

ბაბი -- ჩვენო ძვირფასო სინიორ.

/ მუჯუარე, ნაბლია /

კაკინა - საყვარელი ნაბლია!

კანტალინი - ვარტი, ვარტი, ვაყბები. / ბეჰოსთან ერთად ვარის /

კაკინა - რა ვარტია, რომ ყველაფერი გაირკვა. რა არ მომიგონებს
იმ წყურღმა დედაკაცებმა!

გამოსვლა მე-2

სინიორ ტონი და კაკინა.

ტონი - გამხიარული, კაკინა, გამხიარული.

კაკინა - მე უკვე ყველაფერი ვიცი. სინიორ კანტალინიმ მიაბო.

ტონი - გიშხრა, რომ შენი მამა არა ვარ.

კაკინა - დიას, სინიორ, მიშხრა.

ტონი - ისიც იცი, რომ მამაშენი ჩამოვიდა?

კაკინა - არა, არ ვიცი. რატომ მიხარია, რა ბედნიერი ვარ. თქვენ
ის ნახეთ? ელაპარაკეთ?

ტონი - ჯერ არ მიწახავს. ვაჭი გამომიგზავნა, მაგრამ სახლი ვერ
მივუსწარი. ერთმა მეზობელმა მიშხრა აქ არის და მალე
ნახავთ. გამოვედურე, რომ შენთვის მეხარებო.

კაკინა -- აი რებს შემიძლია ვთქვა, რომ ბედნიერი ვარ. ჯერ ეს ერთი
მამას ვნახავ, მეორე კი ბეჰოს გავყვები ცოლად.

ტონი - არ ვიცი შეიძლება გაყვე და შეიძლება არა...

კაკინა - რატომ თუ შეიძლება? მე ხომ დანიშნული ვარ.

ტონი - სანამ მამის მაგივრობას გრწვევი, შემიძლია ისე

- ԹՈՒՆ

 - Սահամ մամին մացուցրո՞ւնք ձեր խոսքը, թե՛ մեծը ուսը
 մոտեցրելուցս, որո՞հույ մեք ձեր, մագրամ սեղ, որո՞ղևս
 թե՛ն ճամբորդի մամի համար, ոմին ըստ ճանաչման չորս
 ժամանակը:
- ԿԱՅՈՒՆ

 - Երբ, որի ժամանակ ձեր սիրտը չի թափանցում?
- ԹՈՒՆ

 - Երբ, որի ժամանակ թափանցում?
- ԿԱՅՈՒՆ

 - Ես, որի ժամանակ թափանցում! Երբ որո՞հույ թափանցում, սիրտ
 թափանցում?
- ԹՈՒՆ

 - Երբ ուրիշ? Երբ չի թափանցում ժամանակը թափանցում:
- ԿԱՅՈՒՆ

 - Երբ... Երբ սիրտը թափանցում, Երբ սիրտը թափանցում
 Երբ թափանցում մամի սիրտը:
- ԹՈՒՆ

 - Երբ թափանցում թափանցում թափանցում:
- ԿԱՅՈՒՆ

 - Երբ թափանցում, Երբ սիրտը թափանցում:
- ԹՈՒՆ

 - Երբ թափանցում?
- ԿԱՅՈՒՆ

 - Երբ թափանցում թափանցում, թափանցում թափանցում թափանցում-
 թափանցում:
- ԹՈՒՆ

 - Երբ թափանցում թափանցում:
- ԿԱՅՈՒՆ

 - Երբ թափանցում թափանցում, Երբ թափանցում թափանցում?
- ԹՈՒՆ

 - Երբ թափանցում:
- ԿԱՅՈՒՆ

 - Երբ թափանցում թափանցում, Երբ թափանցում թափանցում...
- ԹՈՒՆ

 - / Երբ թափանցում / թափանցում / ԿԱՅՈՒՆ / ԿԱՅՈՒՆ, ԿԱՅՈՒՆ:
- ԹՈՒՆ

 - Երբ, Երբ թափանցում թափանցում, որո՞հույ թափանցում թափանցում
 թափանցում:

კვირია - ბევრ, რომ დაჯვარდნა, სამი რეესაც არ ვიწყობდები.

უვარ გაფრთხილი და მოკვდები. / გაბის /

ჭინი - ყველ ადურს გაფრთხილებ, რომ გაგაბებინებო. ჩემი საბრძა-

ლ მოგონა, სიკვდილიანი შევიღოთ მეფეებში.

/ გაბის /

გამოსვლა მე-3

ბევრ, მეტივე კაფე.

ბევრ - სული მიძინა, რომის მოვეხვეტი ჩემს ძვირფას კვირას.

იმი საზიზღარმა ყოფილა კინაღამი არ დამიკარგა მისი
დავი.

კაფე --- ბაფი-ბუფი, ბაფი-ბუფი!

ბევრ - რას, სინიორა კაფე, ახლა ხომ დარწმუნდით, რომ კაფე კანონი-

ერი შევიღა?

კაფე --- ბაფი-ბუფი, ბაფი-ბუფი! / სახლში შევიღა /

ბევრ - რას გაკვირს ეს დედაკაცი, გაგინდა?

გამოსვლა მე-4

საქარა, მეტივე ანჯოღა და ბევრ.

საქარა- ბაფი-ბუფი, ბაფი-ბუფი.

ბევრ - სინიორა რა საქარა, ახლა ხომ იცით ვინც არის

მეტივენი ბიძაშვილი კვირია?

საქარა- ბაფი-ბუფი, ბაფი-ბუფი! / სახლში შევიღა /

ბევრ - ესეც ბაფი-ბუფს გაიძახის. არაფერი მესმის.

ანჯოღა- სინიორ სიძეც აქ ყოფილა.

ԳամուսՅուր ԹԵ-5

ՅԱՅԵ - ԿՅ ԵՆԵԹՅԱԾ, ՍՈՆՈՒՈՒՂ

ԹՅՅՈՂ - ԸՅՈՒՂԻՍՏԱՍ, ԸՈՒՆՅ ՅԱՅԵ. ԹՈՒԽԵԱՐՈՒԻ ԿՅ ԵՍՈՒԵՅԻ ԳՅՅՈՒՆՅՅԵ?

ՅԱՅԵ - ԵՍՅՈՒԵՅԵ, ԿՈՒԹ ԵՍԹՈ-ԵՅՅԵՍ ՅՅԱՂՈՅՅՈՒՐԱ.

ԹՅՅՈՂ - ՈՅՆԵԹ ՍԵՐԵԹՈՒԻ?

ՅԱՅԵ - ՅԿՅ, ԿԵԹՈՒ ԳԱՐԵՍ, ՅԿ ՅԵՐԵԹՈՒ, ԳՅՅԱ ԿԵԹՈՒ ԹՈՒՄՅՅՈՒՐՈՒ ՅԿ ՅԿՈՍ.
ՈՍ ԵՍԹՈ-ԵՅՅԵՍ ՅՅՈՒՐԱ, ԽՅ ԿԵԹՈՒ ՅԿ ԵՃԵՂԿՅԱԽ ԸՈՒՆՅ ՍԵՅՅԱՂԸՍ
ԳՈՒԽԵՅ. ԵՈ, ՍԵՅՅԱՂԸՍ

ԳամուսՅուր ԹԵ-6

ՈՒՅՈՅՅԵՆՈՒ ԸՍ ՍԵՅՅԱՂԸՍ.

ՍԵՅՅԱՂԸՍ- ԳՈՒՆ ԹԵԹՅԱԽՈՍ?

ՅԱՅԵ - ԵՈ, ՍԵՅՅԱՂԸՍ, ՅՅԱԹԵՅ, ՅԹ ԿՅՅԱՅՅՈՒՐՈՒՍ ԳՅՅՈՒՆՅՅ ԹԵՍՅԱԽԵԹ.

ՍԵՅՅԱՂԸՍ- ԿՅ ՅՆԸՍԱ ԳՅՅԱԹՈՒ, ԵՍԹՈ-ԵՅՅԵՍ ՅՅԱՂՈՅՅՈՒՐԱ.

ԹՅՅՈՂ - ԵՍՆԵԹՅԱ ԹԵՂԵՅԱ. ՈՅՆԵԹ ՍԵՐԵԹՈՒԻ?

ՍԵՅՅԱՂԸՍ- ԹԱԹԱԹՈՒՍՍ ԳՅՅԱՅՅԱԿՅԱՅ.

ՅԱՅԵ - ՈՍ ԸՈՒԹ ՅՅ ՅԿՈՍ, ՅՅ, ԳՅՆԵՅՅՈՒՍԹՈՒ.

ՍԵՅՅԱՂԸՍ- ԵՅԵՅՅՅ ԵՅՆՅԱԽԱԽ ԿՅՍՅ ԵՍՅՍ.

ՅԱՅԵ - ԿՅՅՈՒՐԵՅՆՅ ԿՅՅՅՐՈՒ ՅՅՅՍ.

ՍԵՅՅԱՂԸՍ- ԵՍՐԵԹՅԱ ՍՈՒՄԱԹՐՈՒ ԵՅՅՅՈՒՐԵԹԱԽ.

ՅԱՅԵ - ԸՍՂՈՒՅՆ ԹՈՒԿՅԱՐԵՅ ԹՈՒՅՈՒԹՅՈՒՆԱԽ.

საქალაქო- ვა რა განძი იმევენ, ღვალი რაბხარე განსახმავარ ქალებს.

კახე - რა გოგოა!

საქალაქო- ახლა, აღბათ, სიმაძროს ხელშას მიყვები მაშახს აიღებს,
ქუჩა-ქუჩა ივლი რა იყვინრებ: ბატი-ბუტი, ბატი-ბუტი.

კახე - რაგორ მოგინებდათ! ბატი-ბუტი!

წივი ქალი ვრთაღ- ბატი-ბუტი! ბატი-ბუტი!

/ წივილ-ვივილით შერბიან სახლი /

ბავშვ - ახლა ვი მოჩრის ჩემი საქმი. რაველუვე, მაგრამ რა გაეწყობა.
რას მეფყვიან, ისეთი კაცის ქალი, რომ შევირთო, რომელსაც
კატრის არავინ სცემს, ყველა რასცინის. არა, არა, ეს შეუ-
ძლებელია. კეკა მიყვარს: მოკვებები, რომ მივატოვო, მაგრამ
მეტი ჯანი არ არის.

გამოსვლა მე-7

კვირია, რომელსაც მოსახხამი აცვია ღა ბევრ.

კვირია - თ , ბევრ, სწორედ შენ გეძებო.

ბავშვ - ვანი ჩემს თავს, ვანი ჭემს თავს.

კვირია - იცო რომ ჩემი ნამივილი მამა რაბრუნდა?

ბ ბავშვ - ეჰ, ვიცი, ვიცი.

კვირია - რას რხრავ? გეძინია, თანახმა არ იქნება? უფრისად
ჩაგთვლის?

ბ ბავშვ - რა? მე ჩაბთვლის უფრისად? მე იმისი საკარისი არა
ვარ? შენის აზრით იმავე ნაკლები კაცი ვარ?

კვირია - მიჩვენა იცო ვინ არის მამაჩემი? ვაჟარი.

- ԾԱՅՊ - Ժցորհաստ ՅՅՅՅՅՅ, մամահյմի Բյեսոյրի ՅՅՅՅՅ, ժյմիՅ մոյրհ-
 ՅՅՅՅՅ, մահրամի ՅՅՅՅՅ ԲարմոմոՅՅՅՅՅՅ. Բյմի ԲահյեսՅՅՅՅՅ
 մաղալի Բրիս Եալնիս... յՅ, լրմյրտո Բյմո! յր ՅՅՅՅ յր ՅՅՅՅ
 ՅՅՅՅՅՅ - ՅՅՅՅՅ ըամՅՅՅՅՅ, ժՅՅ ըամՅՅՅՅՅ. մյ ՅՅՅՅ. ԲոՅՅՅՅ ՅՅՅՅ
 մոյրՅՅՅ.
- ԾԱՅՊ - Ես յՅՅՅՅ, ՅՅՅՅՅ?
- ՅՅՅՅՅՅ - ժՅՅ ՅՅՅՅ ըՅՅՅՅՅ.
- ԾԱՅՊ - յրհ, Բյմո ԵոՅՅՅՅՅՅ, մահաս Բյ մյՅՅՅՅ.
- ՅՅՅՅՅՅ - յր մյմիրտյ, յր ժՅՅ մոյրՅՅՅՅ.
- ԾԱՅՊ - ՅՅՅՅՅ մոյր.
- ՅՅՅՅՅՅ - ՅՅՅ յրիս?
- ԾԱՅՊ - յ, լրմյրտո Բյմո! յմաս Ես ՅՅՅՅՅ!
- ՅՅՅՅՅՅ - ՅՅՅ ըՅՅՅՅՅ?
- ԾԱՅՊ - մամՅՅՅՅ.
- ՅՅՅՅՅՅ - Բոմյրոհ.
- ԾԱՅՊ - ԵՅՅ-ԵՅՅ, Բոմ ՅՅՅՅ.
- ՅՅՅՅՅՅ - ՅՅ ՅՅՅՅ ԲՅՅՅՅ ըամՅՅՅՅ.
- ԾԱՅՊ - մոՅո ԲՅՅՅ յր մոՅՅՅ, ՅՅՅՅՅ. Բյմո ԵոՅՅՅՅՅՅ մահՅՅՅՅ. մյրյ
 ՅՅՅՅՅ. / մոյր /
- ՅՅՅՅՅՅ - ՅՅ մյ ՅՅՅՅՅ. յմՅՅ ՅՅՅՅՅ յր մոյրՅՅ յրՅՅՅՅՅ?

სადაბინა - იმეტიათი კაცო ბრძანებდით.

გონი - სახლინი ხაშიბრძანდით, კვირნი გავახაროთ / მიიღოს /

კახიანი - საბრძანო გოგო, ღოგინმა გული გაუწვირდა.

სადაბინა - ახლა უფრო სიამოვნებით ჩავიკრავ გულში, რადგან ჩემი
თანხმობით ხელს ვუწყო მის შეფინებებს. აბა, ბაგო-გუ-
ფა მავიდე. / გაიღოს /

კახიანი - მავიდე, ძვირფასო ბაგო-გუფა.

მეზა - ვა, შენც მიცნობ!

კახიანი - გიცნობ მამ. აქამდე სად იყავი?

მეზა - ფევერბაში იყავი.

კახიანი - ახლა არ მსახურობ?

მეზა - ახლა ბაგო-გუფი ვიყავი.

/ გაიღოს /

კახიანი - რასა გავს. კაცს შეაძინებს, რა გასაკვირია, რამ

კვირნი გაიქცა, მაგისი წვერისა შეეძინდა. / გაიღოს /

გამოსვლა მე-9

ქუჩა ბაგონკაცური სახლებით.

ღარიკო და არღვიანი

ღარიკო -- ბერი არ გწყადობს.

არღვიანი - რაბ, არ გწყადობს.

ღარიკო - ნუთუ ჩემისთანა ღირსეული კაცი, ქალები დაგინვაძ
უნდა დაგუპოს?

Վրժապետ - Երեսուցի ինչու էր քեզ հարցնում, որ ես
 _____ մտածեցի:

Երեսուցի - Ինչու էր քեզ հարցնում, որ ես
 _____ չեմ գիտեր:

Վրժապետ - Երեսուցի ինչու էր քեզ հարցնում,
 _____ ինչու էր քեզ հարցնում, որ ես չեմ գիտեր?

Երեսուցի - Ինչու էր քեզ հարցնում, որ ես չեմ
 _____ գիտեր:

Վրժապետ - Ինչու էր քեզ հարցնում, որ ես չեմ
 _____ գիտեր:

Երեսուցի - Ես, ինչու էր քեզ հարցնում, որ ես
 _____ չեմ գիտեր:

Վրժապետ - Ինչու էր քեզ հարցնում, որ ես չեմ
 _____ գիտեր:

Երեսուցի - Ինչու էր քեզ հարցնում, որ ես չեմ
 _____ գիտեր:

Վրժապետ - Ինչու էր քեզ հարցնում, որ ես չեմ
 _____ գիտեր:

Երեսուցի - Երեսուցի, ինչու էր քեզ հարցնում,
 _____ որ ես չեմ գիտեր:

Վրժապետ - Ինչու էր քեզ հարցնում, որ ես չեմ
 _____ գիտեր:

Երեսուցի - Ինչու էր քեզ հարցնում, որ ես չեմ
 _____ գիտեր:

Վրժապետ - Ինչու էր քեզ հարցնում, որ ես չեմ
 _____ գիտեր:

Երեսուցի - Ինչու էր քեզ հարցնում, որ ես չեմ
 _____ գիտեր:

Վրժապետ - Ինչու էր քեզ հարցնում, որ ես չեմ
 _____ գիտեր:

Երեսուցի - Ինչու էր քեզ հարցնում, որ ես չեմ
 _____ գիտեր:

Վրժապետ - Ինչու էր քեզ հարցնում, որ ես չեմ
 _____ գիտեր:

Երեսուցի - Ինչու էր քեզ հարցնում, որ ես չեմ
 _____ գիտեր:

პრეზიდენტი - მე არ ჩემს აზრებს ვასიამოვნო.

ლელი - დააკვირე, რას ნუ ვარგავ.

პრეზიდენტი - ყველა ვარგე დააკვირებ / უთხოვს სახლზე და სასტუმრ-
მწიფე / მევერთვის იქ, ჩემთვის არ აქ.

ლელი - რთვობა გინდობს.

პრეზიდენტი - /ორრვე ვარგე აკვირებს / ეი, მინ ვინა ხარ? /
ეი, სასტუმრში ვინა ხარ?

გამოსვლა მე-10-ე

იგივენი და ბეჭეტიც დახარაძი.

ბეჭეტი - თ. უმევენიერესი სინორი ლელი.

პრეზიდენტი - აქედან უკვე გვიპასუხეს, ჰოდა აქ იღებო. იქ არ ვარ
გააღეს, მიც შევარდები. მევერთ ვაღსასიამოვნებო, მე
არ ჩემს ცხვირს. გრძობი ვაპირი არ გაგვაჩინა, მსუ მინც
დავიკვირებო ჩვენი მარა. / სასტუმრში ბეჭის /

ლელი - ქვეს ვინ მევერთი სლამაზის წინაშე.

ბეჭეტი - მე არ მევერთი სიმბინჯისა.

ლელი - სინორა შემიბრალებ.

ბეჭეტი - გარემოებებ, გითანაგრძნობ.

ლელი - ნუთუ მითანაგრძნობ თ? გიყვარვარ?

ბეჭეტი - გითანაგრძნობ, მაგრამ არ მიყვარხარ.

ლელი - თუ არ გიყვარვარ, რისთვისაა მითანაგრძნობ?

გაბრიელი - თქვენს სისურველს ვუთანაგრძნობ. / ვარის /

ლელი - ო, ღმერთო ჩემო! რა სასტიკი ხარ, სურელი მიწოდებ მე, მე, ვაცს, რომელიც სიყვარულის ხელმძღვანელი სიყვარულის სასახლის უნაბეს ამურებს არ ჩამოუვარდება რა ვი ასე სასტიკად მომიქცა ეღონო რა უფრო მაღლიერი და სამართლიანი აღმოჩნდება, ის უკეთ მიხვდება ჩემს ღირსებას / მეორე სახლის ვარზე აკაკუნებს / ვი, მინ ვინა ხარ?

გამოსვლა - მე-11-ე

ეღონო რა ფანჯარაში და ლელი

ეღონო რა - ეს თქვენა ხარ, სინიორ ლელი?

ლელი - დიახ, მე ვახლავარ.

ეღონო რა - საბრალე ვიძახებ, რაგომ მხრავთ, სიყვარული ვახუბე-
ბეჭე თუ მიმძილი?

ლელი - სიყვარულის მიმძილი მფანჯავს.

ეღონო რა - და ჩემთან ვასაძღომად მოდიხარ? აჰ, საბრალე, აქ
სათქვენო საკვეთი არ ვახლავთ.

ლელი - დარდი მომკლავს.

ეღონო რა - საბრალე ქვეყნიერება, ერთი სურელი დააკლდება.

ლელი - შეურაცყოფას მაყენებთ? გეზიბუდობთ?

ეღონო რა - რას ბრძანებთ, სინიორ, პირიქით, დიდი ვაჭივისცემი
მაქვს თქვენი და რომ ეს დაგიმტკიცოთ, დაბლა თავს
გვიკრავთ და მივრივარ. / მიღის /

ღელთ - დამტოვა, გაძევა, დამცინა, სახრადო, ღელთ! ბეძვრული

 ღელთ. არც სიყვარული, არც ღული! მიმშინოთ ვკვდები
 და საყმელი არ მათებს. სიყვარული მხვავს და არავის
 ვებრძობი, რა უბედურნი ვატი ვარ! მაგრამ ან კრძალ
 ქალი მოძის! რა დამაძინა!

გამოსვლა მე-12-ე

კვირია და ღელთ

კვირია - ყველაფერი მოჩა, გათავდა, კრძალავინ მიშველის.

 ბევრ თავს მანებებ, ალარ მირთავს. ყველა დამცინ-
 ნებს, ბაჭი-ბუჭას დამიძახებ ს. დავკარგე ჩემი ძვირფასი
 ბევრ. ჩემი მისცა, ალარ შემიძლია.

ღელთ - რა დავემართად, ღვთაებრივ?

კვირია - ვანი, ვკვდები! / გრძნობას ვარგავს, ღელთ მივშველება /

ღელთ - გრძნობა დავარგა. რა ვენა, როგორ მოვიქცე?

გამოსვლა მე-13-ე

იგივენი. სკუპირა და კაფე.

ღელთ -- სასტუმროში შევიყვან, სანამ გრძნობაზე არ მოვა. /სასტუმრო-

 ში შეყვან /

სკუპირა- რას იტყვი, ა?

კაფე - ნახე?

სკუპირა- როგორ ჩაეკრო?

კახე -- მორცხვ ქალს დამიხვედეთ.

საშაღრა -- თითქოს არ იცნობ მაგ წმინდანს.

კახე -- მერედა როგორ მოაქვს თავი.

საშაღრა -- პირდაპირ სასტუმროში შევრძანდა განათლებული ქალია.

კახე -- კარგი ვინმე არ უნდა, კარგი მივყავს!

გამოსვლა მე-14-ე

იგივენი და ბეჰო

ბეჰო -- სინიორინებო, კეკა არ დაგინახავთ?

საშაღრა -- როგორ არა, ვნახეთ.

ბეჰო -- ბეჰო სასტუმარკვეთილი გიჟივით გამოიქცა. სად ნახეთ?

საშაღრა -- სად ნახეთ?

კახე -- აქ არის, ახლოს.

საშაღრა -- ნუ ღელავთ, თავს მივევნივრად გრძნობს.

ბეჰო -- ღვთის გულსათვის მიიხარით სად არის?

კახე -- სად არის და აქვე სასტუმროში.

ბეჰო -- სასტუმროში? მერედა იქ რას აკეთებს?

საშაღრა -- რის აცარებს.

ბეჰო -- იქ ვისთან არის?

კახე -- ერთ პარნიჭელ უმანვილთან.

ԲԱՅՊ - ԵՅ, Սոննորա ՅաԳԵ, ԵՂՅԵՆ ՆՄԸ ԲԱՄԿՈՆՈՒ.

ՅԱԳԵ --- ԵՅԻՄԻՆ ՆԵՄՅԱԸԲԱ, ԿՎՍ ՎԻՅՈՒՅՆ, ԲԱՄԿՈՆՈՒ.

ՆԵՄՅԱԸԲԱ - Սոննորա ՅաԳԵ ՅՈՒ ՎԿՍ ՈՆ ՆԱԺԱԵՂԸՆ ԿՅՅՈՆՆԱ ԲԱԵԿՈՆՈՒ.

ԲԱՅՊ - ԵՅՈՒ, ԵՆ ԿՎ ՈՅՆՍԻՆՆԱ.

ՆԵՄՅԱԸԲԱ - ԵՄ ՎԿ ԵՂՅԵՐԱԵՒ, ՄԵՂՈՒԵ ԲԱ ԵՂՅԵՆԻ ԵՅՎՈՒԵ ՆՎՅԵՒ.

ՅԱԳԵ - ՆԵԹՅՅ ԲԱԵՅՆՎՅԵՒ, ԿՈՅՈՐ ԵՅՅՅՈՐԸՆԵՆ ԵՐԵՒՄԱՆԵՍ, ՎԻՆՆ ՈՅԹՆ ՎԿՍ ԵՅԹԳՅՈՒ. / ՆՎՍՅԸՎՍ ՎՅՈՐԿԵՆ /

ՆԵՄՅԱԸԲԱ - ՈՅՐԵՅ ՅՈՒ ՈՄ ԿՎՅՄԻ ՆՎՍԹՅՈՐՈՒԹԻ ՄԵՂԳՅՎՆԱ:

ՅԱԳԵ - ԳՅԸԸՎՍ ԵՅՎՈՐԻՆ, ՄԿՅՅՅՅ.

ՆԵՄՅԱԸԲԱ - ՅՈՒ, ՈՆ ԿՎՈՄՆՅՈՐ ԾՈՑՈ ԿՈՒՍԱԸՈՒ ՄՆԸՎ ՈԿՄՆ.

ՅԱԳԵ - ՆԱՅԻՐԱԸՈՒ ԾԵՅՈՒ, ԿՈՅՈՐ ՈՅԾԻՐԱԸԸՅԱ / ԵՎՈՆ /

ՆԵՄՅԱԸԲԱ - ԵՎԹԻ-ԵՄԹՎՍ ԿՎ ՄՄՅՅՅՅ, ՆՎՍԹՅՈՐՈՒԹԻ ԲԱՈՆԿՅՈՒ ՆՈՎԿՅՈՐ.

ԲԱՅՊ - ՈՍՈՆԿ ՎԿ ԵՂՅԵՐԱ. ՎՄ ԿՐԿՈՒԿՎՆԵՆՆԱ ԿՅՐ ԲԱՅՄՅՅԵՐԸ. ՎԿՎ, ՎԿՎ, ԵՆ ՄԵՄՅԸԸԸԸԸԸ. ՄՆԸՎ ԵՎՈՄՅՎՐԿՅՈՒ. ԵՈ, ԿՈՆ ԵՎԿԵ, ՈՍՆԸ, ՆՎՍԹՅՈՐՈՒԹԻ?

ԵՎՈՄՆՅՈՐ ՈՅ-15-Ե

ՈՆՎՅՅՈՐ ԲԱ ԾԵՅՈՒ

ՈՆՎՅՅՈՐ - ԿՎՍ ՈՒՅԻՐՈՎՆԵՐԸ?

ԲԱՅՊ - ՈՒՍԵՎՈՐԻ, ԿԵՄՈՒ ԿՎՐԵՈՒ, Սոննոր ԹՈՆՆՆ ՄՅՈՐՈՅՈՐՆ ԿՅՅՈՆՆՎ ՎԿ ՈԿՆՈՒՅ?

სსპხური - რა თქმა უნდა, აიღებ, ის ახლა ჩვენივე არის იქ, გემოთ,

 მთაბთი ერთ ჩამოსულ სინიორთან ერთად.

ბაპი - ჩამოსულ სინიორთან ერთად? იქ რას აკეთებს? .?

სსპხური - მუ სხვის საქმედში არ ვერვინ. ნახვამირის, სინიორ:

 / მიღის /

ბაპი - ეჰ, ბეპო, მუ სახედალო, მოგვლეს, გაგანადგურეს.

გამოსვლა მე-16-ე

ბეჭო და არღვიანი, რომელიც სასტუმროდან გამოდის.

არღვიანი - ცუდი იყო თუ კარგი, ცოტა რაღაც შევვამე და ჯერ-ჯერობ-

 ნი კარგად ვგრძობ თვს.

ბაპი - სინიორ არღვიან, სასტუმროში ბრძანებულებით, იქ კვირია.

 არ გინახავთ?

არღვიანი - როგორ თუ არ მიჩნახავს, ვნახავ.

ბაპი - იქ რას აკეთებს?

არღვიანი - ცალკე მთაბთია ჩემს ბაგონთან ერთად.

ბაპი - ა, ღმერთო ჩემო! რას აკეთებს?

არღვიანი - / მიმიჯრი სცენა / მიღის.

ბაპი -- ვინ იფიქრებდა, რომ ასეთი მშვენიერი გოგონა ასეთ

 რამეს ჩადებდა! ღმერთო ჩემო, ღმერთო ჩემო! ვშიშობ,
 რომ ჩემივე სიყვარულით გააგვიყა.

გამოსვლა მე-17-ე

პანტალონი, გონი, ბაგო-ბუგო, საღამინა და ბეპო:

კანტორა - რახე, სპე გოგონა, ჩვენ არ გვარგან ვეძებ.

გონი - არ მოიხს კვირას მამა, ის თანახმაა კვირა ცოცხალი და სურს მოგვხვდეთ.

ბაბი - რა მშვენიერ ქორწინებას მთავაზობ.

გონი - რეგონი

ბაბი - ბაბი-ბუფას ქალიშვილი შეგირთ?

გონი - ბაბი-ბუფას ქალიშვილი? ასეთი სისულელე არ გიხარა?

ბაბი - ვა, მე ქალი არ მყავს.

კანტორა - გრცხვენოებს ჩემი შვილი, გრცხვენოებს.

სალამინა - კვირას მამა მე ვარ, მე გვარსაგან კანტორა ვაფარნი ვარ.

ბაბი - თქვენ? / გონის / არის კვირას მამა?

გონი - რახე, ეს კეთილშობილი კაცი, რომელიც მალე დაიბრუნებს თავის დიდ ქონებას.

ბაბი - / კანტორას / ეს არის მისი მამა?

კანტორა - რახე, სინიორ. ეს გახლავთ სინიორი მფარნი არეგონი. მეცარ კეთილშობილი და მეძღვებელი კაცი.

ბაბი - რა უბედური კაცი ვარ.

კანტორა - რა იცო? რა მოხდა?

ბაბი - / სალამინას / თქვენ კვირას მამა ხარ?

სალამინა - რახე, სინიორ.

ბაბი - საბრალი კაცი, ვანი ჩემს თავს უბედურს.

სადაცინა- ღქვენი მამინებო.

კახაბერი- / ზონის / აღმა, მიხრა რამე.

ზონი - ძვირფასი ბეჭი, გულს რუ მიტონებო, მიხბარო რა მიხრა.

კახაბერი - იცო, კვირა სად არის?

ზონი - რუტუ სახლი არ არის?

კახაბერი - არა, ის აქ არის, სასტუმროში.

ზონი - სასტუმროში? ვისთან?

კახაბერი - ვიღაც უცხო ჩამოსულ კაცთანა.

კახაბერი- რა სისულელეს ამბობ ?

კახაბერი - გულში ჩახუფებულნი შეყვანა იმ კაცს სასტუმროში.

სადაცინა - მამე იმ ქალებს სწორი უტყვამ?

კახაბერი- არა, ეს შეუძლებელია, შეუძლებელი.

ზონი - ხარმთუბებელი.

კახაბერი - ვიცი, დარწმუნებული ვარ, რომ იქ არის. მიხლადა, ჩემი სიყვარულის ღირსი არ არის, არა, მივინჯარ, ჩემი ნახვის იმედი არ გქონებო.

/ მიღის /

კახაბერი- შეჩერდი, შეჩერდი, გაშიგონე! ეი! იმ მას დავუბეჭებო ღქვენი ან სასტუმროში შეგინო და გაიგებ რა მიხრა? ეი, ბეჭი! ან არ მიღის, მიჰქონის. ეჰ, ნახლია, რომ ვარ სარბილი ღებედი უნდა დავიმიტოვო? / გარბის /

სადაბინა - რას მეფყვიტ სინიორ ტონი?

ტონი - სანამ ჩემი ზვადით არ ვნახავ, არ დავიჯერებ. სასტუმ-
როში წავიძღვთ და ვნახოთ.

სადაბინა - მე არ წამოვალ. ჩემი უფროსი ქალის ნახვით არ მინ-
და გული გავიხეჯო.

გამოსვლა მეფრამეფე

იგივენი და კვირია, რომელიც სასტუმროდან
გამოიღის ღელიოს თანხლებით.

ღელიო - / კვირიას / მომხმნეთ.

კვირია - მომხმნეთ სინიორ, თავი დამანებეთ.

სადაბინა - / თავისთვის / ან ის საძაგელი!

ტონი - / თავისთვის / იმ უცხო კაცთანაა!

კვირია - მამა, მიშველეთ!

ტონი - მომხმნეთ, მე შენი მამა არა ვარ.

კვირია - მიშველეთ, დამეუკავს.

ტონი - ვინ დავეუკავს?

კვირია - მე ზვიტონი არ ვიცი სასტუმროში როგორ გავჩნდი.

ტონი - არ იცი სასტუმროში, როგორ გავჩნდი? / ღელიოს / აბა!
სინიორ, მიაბებთ, რა მოხდა.

ღელიო -- მოგახსენებთ. მე აქ ვსუიჩნობი... ისე, უბრალოდ, ჭაერს
ვყლაკავდი. უფრად ეს საბრალო გოგონა მოვიდა, სასონარ-

კვეთილი იყოს, მე თავაზიანად შევეკითხე, რა მოგივიდათ
 მეტეი? უკრად გული შეუღონდა და გრძნობაზე, რომ მომეყ-
 ვანა სასტუმროში შევიყვანე. რომ გამოეხიბლა და რამი-
 ნახა, ჭეხივ წამოხვდა და გამოიქცა. მაღლობის მაგიერად
 ისე მიქცევა, როგორც კაცისმკვლელებს.

გონი — ახლა ყველაფერი მესმის. საჭრად გოგონა, ის უმნიშვნელოა.

სალაგინა — ო, ხალხის არ მჯერა, იქნებ მართლაც ფეხილი იყოს.

გამოსვლა მეოცე

იგივენი, ბეატრიკე და შემდეგ ელეონორა.

ბეატრიკე — სინოორებო, შეგიძლიათ დაუჯეროთ კვირას, მე ყველაფერი
 რა ვინახე, ვინახე გული, რომ შეუჩუხებდა და ეს სინოორი
 მიეძველა.

ელეონორა — სრული სიმართლეა, სინოორებო, ყველაფერი ისე იყო,
 როგორც ბეატრიკემ მოგახსენათ, ჭანჭრიდან ყველაფერი
 რა ვინახე და ძალიან მიამა, რომ სინოორი ელეონორა კვირას
 მიეძველა.

გონი — გესმით, სინოორი რა ვინახე, ეს გოგონა მტრედივიტ სუფთაა
 და უმნიშვნელოა.

სალაგინა — ვი მაგრამ სასტუმრო რამ წარუკვეთა?

გონი — მიხვარნი, შვილი, რა მოგივიდა?

კვირას — ბევრს სურს მიმამოხვოს.

გონი — რატომ?

კვირას — მამაკაცის გული სათავის.

გონი — ან მამამეინი.

ՀԱՅՈՒՆՆԵՐ - Ե՛, ըմբրտոտ հիշմո, Ժստի-Ժստիտ մոզսֆրդ?

ՄԵՅԻՆ - Ե՛ս, հստոմ մի, հստոմ մի?

ՍԻՆՆԵՐ - Կհս, ժցրհդստո Միշոլո, մամսմիւնի մի զար, մի, ոտսզոո
 Կհրդիւն, մի մոտսնիքի միւն սոտոտիւնը ըս ժիւրնիւրո
 Զսր, հոմ ընձոզնի. / մոլիւնս Միշոլո /

ՀԱՅՈՒՆՆԵՐ - Ե՛, ժիւն, Միշո, Միշո, Սարսիար հիշմո սոնհարլո, հիշմո սոտոտիւնը?
 Ե՛, ըմբրտոտ հիշմո, սոնհարլոնստոն ըմնիս ըշոն ըմնիսզըն.

ՄԵՅԻՆ - Կնլս, Կնլս մոզոցսն. / ըսրոն /

ՍԻՆՆԵՐ - Ըլլոտո, Միշոլո, ըլլոն մոնզրոնի.

ՀԱՅՈՒՆՆԵՐ - Զո մստհամ, Սար Կհոն ժիւն? Սար?

ՍԻՆՆԵՐ - մի միւլըմշոլո զստ զար, տրմլս Կնլրնի Կնիս ըլլոլոմս
 Կտոտ Միշոն ըմնիս. Կնլս ըրտսրոնի հիշմո ժիւրնիւրոն
 ոն Կհոն, հոմ Սսլզարիւլ զստ մոլլոնի Կտոլ.

ՀԱՅՈՒՆՆԵՐ - Ըլմիւրսարն ոտ ժիւն մոմիւլըմնի.

ՍԻՆՆԵՐ - ժիւն միւնի ըստսրոնիւրոն.

ՀԱՅՈՒՆՆԵՐ - հստոմ?

ՍԻՆՆԵՐ - Ըսոլո, հոմ Կնի հստոտիւլ զստոն ըրտսր ոլլստո Սսլտոմոն-
 Մի. զր մոմնիւրոնի հոմ ըսոլո.

ՀԱՅՈՒՆՆԵՐ - Ե՛, ըլլոլո, զստոն Կնիս տստ! / ըլլոն / ըն Սսլ
 տլլոն ըհսլոն.

ըլլոն - Սոլլո, միւրս տլլոնի.

ՀԱՅՈՒՆՆԵՐ - ըսն, ըսն, ըն մարտոլոն, ըմբրտոտ ըստրոնոն.

გამოსვლა მეოცე

იტივენი, ზონი, ბეკო და პანტალონე.

პანტალონე - აი მოვიყვანე.

ზონი - მოვიბ, მოვიბ!

ბეკო -- ო, ღმერთო ჩემო, მეტი ალბათ შემიძლია.

ზონი - საბრალო! სულ გამიგოხვებს საწყალი ბიჭი. ახლა მან
ყველაფერი იტის და სავსებით შენია.

პანტონა - ჩემი ხარ, ჩემი?

ბეკო - რახ, შენ.

პანტონა - ძვირფასო!

ბეკო - საყვარელო!

პანტალონე - სინიორ მფაფიო, იტი რას გეფიცით, მოვი, ჯვარი დავწეროთ

სალბინა - საწინააღმდეგო არაფერი მაქვს.

ზონი - აბა, გამოცოცხდით.

პანტალონე - გამხიარულდით.

ბეკო - ოჰ...
.....

პანტონა - რა მოგივიდა. მოიგა ხელი.

ბეკო - აი, ჩემი ხელი.

პანტონა - გული.

ბავშვ - ბუღიყ.

კაკონა - მიღიანაძე.

ბავშვ - მიღიანაძე.

ყველანი - სასიძოვს და საპატივადღის გაუმარჯოს.

უკანასკნელი გამოსვლა.

იგივენი, სტუდია და კაფე.

სტუდია - რა ხმაურია?

კაფე - რაღე მიხარულა?

კანტარინა - ვინა ვერ ხედავთ? კაკონა თხოვრება.

სტუდია - ბაფი-ბუფი, ბაფი-ბუფი!

კაფე - / ისიყ ასე / ბაფი-ბუფი, ბაფი-ბუფი!

მეზა - ვა, რა გინდა ჩემგან?

სტუდია - პატივადღის მამას დამიხედე.

კაფე - ბევრს სიამოვნებს შეხედე.

კანტარინა - არა, ჭირიკანა სინიორინებო, ყვერბო, კაკონა მამა და ბევრ-
ის სასიამოვნო ან ეს მიღიანაძე და გავლენიანი ვაჭარია.

სტუდია - რას ამბობ ?

კაფე - მარტია?

ბავშვ - მევენი ჭირიკანებ ი ხარბ, ავერებო, კაკონა ჩესიერი, კარგი
გოგოა.

სტუდია - რაკი აგრეა, მიხარული ვარ.

ՀԱՆՏՎՈՂՆԱ - Ե՞րբ ար մոռցրե՞իր ըստ?

ՀԱՅՉ - Սո՛րոհո՞րս Հաճարժալո, ողո՞ղո ժի՛նս Սալժի՛նս. / Գարն /

ՀՅՅՈՆՍ - Ի՛ն Սաժաճը՛ր ըրժաՅաՅո՛ս.

ՍՃՅԱԸԸՍ - Թո՞ղո՛ս, Բի՛թո՞ Հարճո՞ մի ժի՛ն ըրճիՅը՛նթ Սըրճ. սո՛ յճ ժի՛ն.
/ ո՞րնՅը Խը՛րո՞ Թ՛րանճճ յԲիՅը՛նթճ ըս Գարն /

ՀՅՅՈՆՍ - Յ, Ի՛ն Սաժաճը՛րն արճան, Թա՛նճ սմաճըրճ.

ԹՅՅՈՂ - Ե՞ր, Բի՛թո՞ ՍոճոճԽը՛Յ, Ե՞ր, Ե՞ր թըրո՛. Սո՛րոհո՞ր Սոժաժըրո՞ թը
ըժըրո՞րո
ճճանժ, Թի՛ն ԴաՅըժը՛.

ՍԱԸՍԹՈՆՍ - ԴաՅըժը՛, ԴաՅըժը՛. ժի՛ն Բի՛թո՛ յրժաժըրո՞ր յժաժժիճը՛ր Խարճ.
ժի՛ն լաճաՅո՛ արճ ջարճ, Գոճաճ ըս ցՅըժաճըրճ Գաճըճը՛թ, Ի՛նճ
Սաճըրո՞ս.

ԹՅՅԱ - Ժի՛ն յո՞րճըրժո՛ ջս, Թաճը-ԹՅՅ թոժը՛րն ըսՅըճանճ.

ՀՅՅՈՆՍ - Ե, Բի՛թո՞ Հարճո՞ Թաճը-ԹՅՅ, ժի՛նն ճըրոճսաճըրճ Ի՛նժը՛րն
Գըրժը՛ր ըսմաճըճըճըճը՛ն.

ԹՅՅԱ - ջս, Ի՛ն Բի՛թո՛ Թ՛րաժո՛ս, ԹաՅաճը՛ ճըճաճժաժը՛.

ԹՅՅԹճճՈՒՅ - Ժի՛ն ԹաՅաճը՛, թը Ի՛նժի՛ն Գաճըճը՛նը՛.

ՅԸՅՈՂՆՈՒՍ - Գոճոճ ժի՛ն ԹաՅաճըրո՞.

ԸՅԸՈՂ - Սո՛րոհո՞րնըժո՞, թըժի՛ն Թըժըրո՞րն Սլըճճ ըրժ Հաճըճսաճ ջճըժ
ըս ջըժաճըճը՛րն, Թաճըճանճ թըճը՛րն Դըճաճը՛րն ոճըժո Ի՛նժ
Գաճըճը՛ մաճը՛, Ի՛նժ սմաճ ո՛րն յ՛ն ըրժոճսաճան թաճ թո՞րոճ
ըսճըճաճը՛,
Ի՛նժ Դարժոճըճը՛ր ճըրոճըճը՛ն արճ Գաճըճըճը՛ր.

ԹՅՅԹճճՈՒՅ - / ՅԸՅՈՂՆՈՒՍ / ըսնը, Սըրըժաճ Ի՛նճը՛ր Գաճըճը՛նը՛.

ვერწმობ - ახლა მათის ღრესასწაულია და სამაგიეროს გვიხდის.

კანტარინა - აბა, ახლა ვი მინ წავიკრე.

ბავშვ - კინაღამ არ აცვიკვს ამ ყორიკანებშია.

კაკინა - გური გამიწვირილეს იმი საძაგელია დედაკაცებშია, დარ-
 რისაგან კინაღამ მოკვვი, დღეიდან ვი ახლოსაც
 არ ვავეკარებო. მადრობა უშარს ყველაფერი კარგად
 დამთავრდა. მამა მოიძებნა, საქმრო დამიბრუნდა. ახლა
 მივირბათ და კარგად ვიყბოვრებთ, იმისთვის ვი, რომ
 კარგად და მივირბად იყბოვრო, ყორს უნდა ვერიდო, რადგან
 ყველაზე ხშირად ის არღვევს ოჯახურ ბედნიერებას.

ფ ა რ დ ა .